نظام عشق لعمر فايق

في بحر العميق

تشرف بمطالعته ووجدت ما فيه
مطابقاً في نفس الامر لمقه
قارصي زاده محمد جمال الدين
المدرس بدار الخلافة
العلية ٢٢٩

تاريخ
نظام العشق في بحر العميق
لمؤلفه عمر فايق
عنه حوجكان ديلون
[illegible]
(٦ سنه)
١٢٢٧
١٩٢

هو

[illegible]

Ibnul [illegible]
Mahmud [illegible]
Kutubh
No. 2836

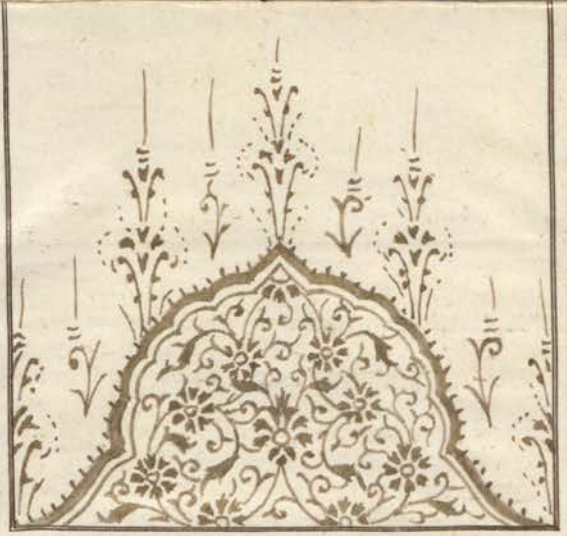
Db-no:-
10309

نمبر
١٢١

2836







حمد بی غایات جناب حضرت نظام بخش امور کائنات
جلت عظمته حضرتلرینه اولسونکه نظام عالمی کزیده مخلوق
اولان نوع بنی آدمی یوزندن ساحهٔ عالمده جلوه کر
وتربیت ساز ذیبنده اثر ایتمشدر و درود نامحدود
شاه انبیا حضرت محمد المصطفی علیه افضل الصلوة واذکاها
افندمز حضرتلرینه اولسونکه احکام شریعتله الی اخر القیام
احوال عالمه نظام و دولت اسلامیه یه قوت تمام ویرمشدر
وترضیهٔ بیشمار خلفای اربعه و مهاجرین وانصار رضوان الله
تعالی علیهم اجمعین حضراتلرینه سزاوار در که اجرای
شریعت وایفای عدالتله دین اسلامه تقویت و باعث
فوز و نصرت اولمشدر و آینده خلف اولان سلاطین
اسلامیهٔ سلفلرك دخی ارواح پاکلری کاشنرامی
قصر جنانده انواع نعم آلهیه ایله متنعم و شادان اولسونکه
هر برلری زمان سلطنتلرنده اجرای شریعت غرای محمدیه
سیف قاطع واعدای دین وحوالتی قامع اولمشدر

قطعه

غرق نور اولدقجه ارواح شهنشاهان ماضیه شه سلیمان عمر بن عزیز ثانیه یارب خدا
سطوت تیغیله قهر اولسون دمادم دشمنی دهر ویرسین لمعه لرك رونقی یاتسین
بعد ازین دخی دعاسی اوقات خمسه هر جمله اوزرینه فرض
اولان حالارینه بیرای سلطنت وزینت بخشای تاج
تخت ولی النعم عالم شوکتلو قدر قلو سلطان سلیم خان
ثالث افندمز حضرتلرینی دخی جناب حق کافهٔ امور حوالتلرنده
موفق وذات همایونلرینی منصور واعدای دین وحوالتی مقهور
ایلیه امین اما بعد ارباب عفو وعطا ونظر بین قصور اولیای
ذوات کرام بر وفایه معلوم اولدکه بو عبد نامجار عمر فایق
بیمدار اشبو بیك ایکیوز اون طقوز سنه سی ماه ربیع الاول
غره سنده بر مجلس کبارده کنار ره نشین قعود و اولسان
صحبتلره حواله سمع اعتبار ایله چشم انظار رشهود اولدقجه
ساکت ایکن داخل مجلس اولندی سوق کلامه بعض
اسباب نظام دولت مذاکره سنده اولدقلرنده سر
مجلس اولان ذات والاجنابلرینه نظام جدید مستحدثه
سن نه دیرسین چون بلا مناسبت جانب عاجزانه توجیه
خطاب شدید ایتدکده حد وظیفه دن خارج اولدیغندن
بشقه مزاج وقته کوره جواب ویرمیه جکم دخی مجز دم
اولمغله بر مقتضای وقت حال سکوتله جواب دادم اولدیغندن
تکرار اصرار واستنطاق ایتمکله بو حقیر دخی بالضروره کستاخانه

مراد سر کاتبی احمد افندی
مرحومدر

ایدمکه صورت پزیر اولان نظامک بعضیلری مستحسن و بعضیلری
حقنده تدبیر ده نقصان فهم اولمغله نابرجا کبی ظن اولنور
ایدیکمده مناسب و غیر مناسب اولدیغی ندر بیان ایله دیر
بنکر ابرام واجبار تمام ایتدکده بو عبد عاجز دخی نظام
طوب و نفراتی و خمپره و لوازم سائره سی و بارودخانه و اعلا
باروت اعمالی و دونمای همایون ترتیباتی و ترسانه عامره نک
تقویتی و لوندراتی کبی ترتیبلر کوزلدر و نظامدی دخی درجه
وجوبده ایدوکی اظهر در انجق مواد سائره نک کیفیتنه واقف
و کلم دیوسنجاق معامله سی ایتدم قائل مزکور تکرار جوابنده
یوقدیر جه نظام سائره پسندیده در ایتکز اولمامق فهم
اولنور انجق دعوا بلا دلیل اولمز مواد سائره حقنده دخی
نه دیرسین چو انفعالنی اظهار و ذهر خنده ایده رک
خطاب مکابره سنده اصرار ایتمکله بو حقیر همان کندیمه کلوب
دیدمکه افندم عقل قصیر یمه کوره مواد سائره ایله صوریله
و معنوی قصور فهم ایدرم جواب عاجزانم اگه بنارً در بنده کز
رجال دولت علیه دن دکلم بس بابیه برادرم هرنه سویلسم
معذورم بو مقوله جوابه اقتدارم دره جه حدم دکلدر
نهایت التفات و ابرامکز ایله جسارت ایتدم دیه رک
ختم کلامله اعتذار و مجلسدن قالقوب کندی وحدتمده
قرار ایتدم و اول محاوره نک کونتک کبجه سی اندیشه ناک
ایکن مواد نظامه دائر سانحه خاطرم اولان کیفیاتی قلمه

الدم

ازجو عساکر مرتبه یله کوزل انجق
قلیو کیر جوسی یا تخت سطنته دیر
مقدم در اناطولو اطرفنده دیر طرفنده
کمتر اولمقده ایکی دخی حین اقتضاده
مقابله اعداء اولمق سرحدلرده قائده سی
اولدیغی بو یله هر بر شیئ اما ده
عساکر جاوه کاه و اقامتی سرحدلرده
اولوب بر طرفدن ترتیب و تنظیم اولنمق
طرفه طرف حوتین و بندر و بر اکثر اسمل
و کلی اوق کبی دن و سائر محله کوندرلمکله
صورتنده برنظام و یریلسه دیرلر استدم

الدم ایر قسمی کوفی کذا لک بعضی لایحهٔ خاطره یی کشیده سلک
سطور ایده رک ایکی اوچ کونده وظیفه دن خارج اولدیغی
اشبو رساله حرکوره اولان مواد ی تبییض برله ختم ایدوب
اسمنی دخی نظام عتیق تسمیه ایتدم ولاکن برمقتضای
وقت حال جمله یه مخالفت معامله سی اولمغین کیفیه اظهار
وارائه یه جسارت ایده مدم اولا موجب مظهر توفیق ربانی
اولدیغی اسبابه توسل صورتلری وقوعیافته اولان نظامدر
مبدأ اولیوب یالکز عقله تبعیتله مبادرت اولمغین
بنارً علیه ذکر اولنان وجهله مجلس مرقومه حرامی افاده
ایده میوب بهوده محاوره بی دیانه ایتمشدم افاده ایتمش
اولسم برمقتضای مزاج وقت احمق و اشک دیه جکلری
دخی مجزوم اولمغله بو دخی علو جنابمزه الویرمیوب همان
برتذلل سکوتله اکتفا و احتفا ایتمشدم معلوم جهانیاندرکه
دولت علیه شریعت مطهره دولتی اولمغله ابتدا برامره
شروع اولنه حق اولدقده شرعه تطبیق و زمرهٔ انقیادان
استمداد اله حق تعالیدن طلب توفیق امرینه شروع برله
محذورات احداثندن اجتناب و زمان سوابقده شرع
و قانونله اولان نظامدین مرور ازمنه ایله حلل پزیر اولدیغی
وقت حال دولته کوره تعمیر و تجدیدله اساس بنای دولته
متانت ویرمک محدثاتدن احسن و اولادر زیرا سوابق ایامده
دیریلان نظامدر امرار زمانله بطئاً بعد بطئ تقویت بولوب

نظام العتیق فی بحر العتیق

عالم ناسک سمع و اعتقادینی لبریز ایتمکله خلافی حرکت
اعتقادات عالمه مخالفت اولمغین موجب کفتکو اولدرق
هرکس جراجنه کوره لاف و کذاف ایده رک بهرحال برفساد
منتج اولدیغی جای قیل و قال و کلدر زیرا تاریخ دان اولان
ذوات کرامک معلومیدرکه ابتدای ظهور دولت علیه دن
رفته رفته مهر جهانتاب اقبال دولت ساحهٔ عالمه تابان و لمعهٔ
سطوتی کون یکون درخشان اولدرق وسعت و نهایت
کلدکده ابوحنیفهٔ ثانی مفتیٔ عدیم المدانی مولانا ابوالسعود
العادی حضرتلری قوانین عثمانیه یی شرع شریفه تطبیق
و مصالح دیوانیه یی احسن نظام اوزره تنسیق ایدوب
علمای عظام و وزرای کرام و خدمهٔ باب دولت و طوائف
عسکریه یه نظام ویرملک اشد احتیاجه محتاج اولمغین
اتفاق آرای علمای شریعت و وکلای دولت ایله شرع و قانونه
موافق بعض نظام و انتظام ویرلدیکی آوانده دخی نظامدن
نجه سنین مرور ایدنجه قدر اساس فاسد اولدیغی نجه نجه طعن
و تشنیع اشتدیدلرنه وقوعه کلدی فکیف که اوآندن بوآنه
قدر زمان کثیره مرور ایدوب عالمی جهالت احاطه ایتمکده
بولوندیغی اولان وکلای دولت حکیم مزاج اولوب
نظام و دولتی امر مهمهٔ وقته کوره تنظیم و تالیف الزمدر بو
بابده تطویل کلام حد ادبدن بیرون اولمغله بذینه مانحن
فیهمزه کلهلم اشبو نظام عتیق اسمیله تسمیه اولنان رساله ده

محرر

محرر اولدوغی مادهٔ اولی زیرینه حد وظیفه دن خارج تفصیل
و بیان اولنان کیفیاتدن طقوز مادهٔ تدبیرات نظام
معنویه دن اولوب ابتدای روش سلطنت عثمانیه
و عدالت اسلامیه اثری اولوزره کشیدهٔ سلک سطور
اولنه رق عقل معاده تبعیتله قدرتم مرتبه کویا تحصیل رضای
الهیه اسبابنه توسل ایله دولتمزه جاره جو اولدم اسباب
نظام صوریه دن یکرمی اوچ مادهٔ دخی وقت حاله قیاسیله
قال و قلمه الدم زیرا برمقتضای وقت حال فرانجه لیسک
روسیه و انکلتره اولرلرینه اظهار عداوتی وجوات علیه ایله
زیاده هوسناق و اتفاق معامله سی بهرحال روسیه و انکلتره لی
ایله مخاصمه یی موجب اولنه جغنی جزم ایتدم بنا علیه
اول امرده سرحدات نظامی و وزرای عظامک انتظام
حالدینی وقوعه کز و آق دکز بوغازلرینک تقویتی اهم
مصلحت ملاحظه اولنوب الدرین وسیله سیله مفید و غیر مفید
مصیب و غیر مصیب بعض سوانحات خاطره یی تحریر عبارت
ایتدم جناب رب مستعان شهنشاه زمان سلطان سلیم خانک
نائل افندمز حضرتلرینی کافهٔ امور حوالسنده مظهر توفیق ایدوب
اعدای دین و دولتی مقهور و ذات همایونی موفق و منصور ایلیه امین

ابتدای تدابیر نظام معنویه بیانندهٔ در

مادهٔ اول

دولت علیه دولت محمدیه اولدیغنه بحمدالله تعالی دلیله

محتاج اولمیوب حالا اریکه پرآی سلطنت اولان شوکتلو
کرامتلو ولی النعم عالم پادشاه ظلیت پناه سلطان سلیم
خان ثالث افندمز حضرتلری ظل الله وظل الارض اطلاقیله
تسمیه وامیر المؤمنین نام پاکیزه معنون اولدقلری جمله سی
علیه الصلوة والسلام افندیمزک شریعت شریفه سنه خادم
وقیام واجرا سنه عن صمیم القلب جازم اولدقلری ضمننده
ایدوکی امر بدیهی اولمغله هرآن وزمان اجرای شریعت وحکام
شریعتک حالارینه دقت واومور دولتی شرع وقانونه مطابقت
اوزره اصرار ومتانت وزیر حکومت دولت اولان ممالک
اسلامیه ده اجرای شریعت محمدیه یه اهتمام تامدی اشعار
بیورملق وجمله ملوانبدن ممالکی وسند حکومت شریعتی محافظه
وهر طرفده اولان تعدیاتدن منعله رعایا وعباد مسلمینی
وقایه وآسایش حالارینه صرف همت کامله وتفتیش
وتفحص بیورملق قیام دولتی موجب ایدوکی واراسته تعریفدر
مادامکه وجه مشروح اوزره اجرای شریعت وایفای عدالت
طرف طرف جاری اولدیکده دولت علیه ابدمدت
غالب وممالکی معمور ومبارک ذات همایون پادشاهی منصور
اولور هر برماده ده اجرای شریعت وعدالتله جلب قلوب عباد
اولمغله اوقات خمسه اولنان دعالرده خی خلوصه مقرون
وصفای درون اوزره صفوتله اولمق لازم کلمکله درگاه عزتده
مقبول احدیت اولمق جهتی بی اشتباه ایدوکی بدیهیدر

ایکنجی

ایکنجی ماده در

جوامع سلاطین عظامک هر برلرنده ومحلله جامعلرنده مناسب
بولنان ندیمه طرف طرف اوصول دینمدن اولان فقه شریف
اوقوتدرملق خصوصی درسعم افندیلرده جانب حضرت
فتوی پناهیدن تنبیه بیورملوب کثرت قرائت فقه شریفی
نشرله فوائد کثیره معنویه درکار ایدوکی ومسائل دینه سنی
بلمیندن بیلنلرده دخی تقویت قلوب علم دینه رغبت
اولنمش اولمغله اصلاح عالمه سبب قوی اولمق جهتی اشکار در
وبو تقلید صورتنده ترتیب رفته رفته تحقیقه منتهی کله
علم دینک نشریله فتنی جوق کمسه نک صلاح حالنه بادی
اولمق رق نفس انسانه سکون وانصاف کله جکی وبو
مقوله درس اوقودان خواجه افندیلردن مأل شناس
اولنلرنی جانب فتوی پناهیدن بالواسطه اخطار ومسئله
دینه افاضه سنده موعظه کبی مخاطبلرنی صلاح حاله ترغیب
ودولت علیه یه محبت وپادشاه وقته اوقات خمسه
دعا فریضه ذمت ایدوکنی بیان ایده رک جلبی مشتمل
کلمات نصایح آمیز تقریری خفیه توصیه وافاده بیورملق
تدبیر وندر علی الخصوص اسلامبول واطراف محلله سنده
ساکن اصناف وتجار مقوله سی اولدقده بعض مناسب
محلله جامعلرنده برکلی مرحوم رساله لرینی وقابیلتی اولنلرک
واراییه جلبی وسائر فقه کتابلرینی اوقوندرمغله اصناف

وتجاردن سواد خان اولندی واو قومق بلمیوب بزم
جامعده درس وار وارده لم دیکله یه لم دیوب سامعینده
اولندی دخی مستفید اولمغله کیجه لرحرسلا ملغی اولان خانه زاده
وظیفه سی اولمین کسه لر دولت صحبتلرینی ترکله محله سنده
اوتورنان فقهاک مسائلنی مذاکره یه دخی سبب اولمق
ملحوظ اولمغله بو دخی فائده دیکر درخصوصا کرسی نشین
اولان واعظ افندیلرموعظه وحکایاتی وافاده تصدقات
وزکاتی وعظلرینه تخصیص بیورمیوب تصدقاتوزکاتک بخشی زکله

مجلسنده هله باق وارمی نصابه ملک
هب زکات آیتنی آنده تفسیر ایتمه

فهو اسنجه علم دینی جماعتنه تعلیم واطاعت دولت ودعای
پادشاه ذی شوکت دنیا واخرتده دره جه رفعت ایدوکنی
تفهیم ایدوب اطاعت دولتی ودعای صاحب
سلطنتی مشتمل سوزناک سوزلرافاده سیله جلب قلوب
ناسه دائر آیات واحادیث بسط ایده رک بالجمله وعظلر
بو مالدن عبارت اولمق اوزره کذالک جانب حضرت
شیخ الاسلامیدن بالواسطه تنبیه واخطار بیورلمق وخفی
برمستعد بنده لری بوخفایایی ذکر اولنان افندیلرتعلیم
وتفهیم ایجون مأمور بیورلمق تدبیرصاحب فهم اولنورو بو
مقوله درس اوقودان ووعظ ایدن افندیلرارالق ارالق
جانب دولتدن بالتحری انعام واکرام اولنمغله قدرعلمایی

ترفیع برله مظهر دعای خیریه اولنمقده صوری ومعنوی فوائد
کثیره اولدیغنه اشتباه یوقدر بوصورتله مایه جلب واطاعت واصلاح
حالله بادی طاعت ناس اولمق حالاتنه همت کامله دره جه
وجوبده اولمغین همان حق سبحانه وتعالی حضرتلری موفق ایلیه امین

اوچنجی مادده در

استمداد وطلب دعایی استانه ده برقاچ خانقاه شیخ رسیی
بلدیوب یاکز آنده تخصیص صلاه اولنمیه رق کرک آستانه در
وحوالیسنده وکرک آق دکز وقره دکز وروم ایلی وآناطولی
وعربستان طرفلرنده که جمالکلرده مشایخ طریقتدن کوشه نشین
احتفا اولان درویشان صاحبدلان حسن ظنی متواتر
مظنان مؤثر الانفاس اولمغله زندن مزاق صوفیه دن زوقی
اولان صادق کسه لرمعرفتیله تفتیش وتفحص وجانب سلطنتدن
استمداد وطلب دعا وجلب قلوبه بیجون خفیه انعام واکرام
والتفاتلی مکاتب ارسالیله کوکلرینی الق اسبابنه تشبث
زیاده لازمه حالمندراکر بومقوله زوات کرامی بولمق ودواصل
اولمق نجه ممکن کبی خاطره کلورسه بوعجزسلرا حادناسه
کوره درحواشه کوجلک بوقدر زیرا جمیع اولیاء اللهک
نظر معنویه سی پادشاه اسلامه ناظر درانجق بولوب وبیلوب
بندیله عامل ودعای خیریه سنه نائل اولمق وتطییب خاطر
ایتمک برلشقه عالمدر ساحه عالمده فطرة ازلیه سی مقتضاسنجه
ولایته مستعد نجه اولمکله شدرو برطرفدن کلکمده درعرشه

کامله مقارنت حاصل ایدندن نشئه ازلیه سی مقتضاسنجه
بکام وقرین اولمه میندن ناتمام قالوب استعدادی قدر نائل
مرام اولمشلر در بوصورتده بولان وبولمه میندن میانه ازلده
فرق ظاهر اولور حاصلی ممالک اسلامیه ده اولیاء الله ک
موجود ایدوکنه شک یوقدر حق سبحانه وتعالینک هر بر
مملکتده بنجه بنجه اولیاسی درکار ایدوکی ادله قاطعه ایله
کتب متصوفه ده محرر ومسطور در پادشاه ظلیت
پناه افندمز حضرتلرینی مقربان سلطنت اولدقلرینه قضیه
آگاه ایدوب اجداد عظامدن کبی مشایخ کرامی ومنزویان
تحت قباب خفا اولان صاحبدلان ذوی الاحترامی
خفی تجسس بیورمق دره جه وجوبده در بودخی معلوم
اولمه که جوقی کمسنه وار درکه اولیایی کندی خیالجه بسنده
تصور ایتدیکی کبی استر وجمیع اقوال وافعالنی کندی زعمنجه
زهد بارده تطبیق ایدر موافق کلورسه اولیا عدکلمز
رد ایدر بلمز که اولیاء الله حضرت حقک کنز مخفیسیدر
خلقک مقبول ومرغوبی اولان حرکتلره جلوه کر اولمز
هر بری برحالده کندویی ستر ایدر کیمی سالک مجذوب وکیمی
مجذوب سالک کیمی زاهد کیمی عابد کیمی عارف وکیمی عاشق
شوریده حال در مشارب مختلف اولدیغی کبی طور اولیاء الله
دخی حسب الظاهر صورت عالمنده بر بر ینه مخالف در سیر تده
مطابق بقدر الظاهر عنوان الباطن مفادنجه ارباب ظاهر دخی

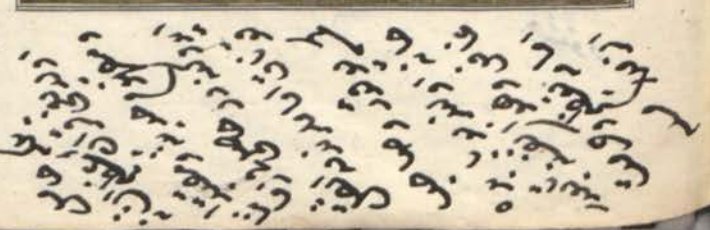
بو عالم کثرتده بر بر ینه مخالف در اما عالم ارواح مناسبتیله
بر بر ینه موافقدر اولیائی تحت قبابی لا یعرفهم غیری حدیث
قدسیه سی بو مائی رمز وکنایه دن عبارتدر بو بابده سوز جوقدر
الحق بزه لازم اولان شاهان ماضیه نک مشایخ کرامدن مظان
مؤثر الانفاسی تجسس وتفحص برله ملاقی اولوب اعدالزدن
انتقام المغله شوکت واقبالدی مزداد وبو عالمده خیر ایله
یاد اولدقلرینی بیاندر شریعته طریقت بشقه اولیوب
توأمدرلر زمانکه اجرای شریعت قوتده اولور اوزماندهر
برکوشه ده بر ده کامل عیان اولور اسلافده اجرای شریعت
واحقاق حق ودافع اهلنه تفویض وابراز عدالت قوتده
اولمغله اهل قلوب دخی عالم ظاهرده رونمایدی حال بوکه
اوزماندخی اهل قلوبی ادراک اهلنه موقوف ایدی عامه
ناس بلمزلر ایدی بلکه صورت انکارده بنجه اعتراض ایدنلر
وار ایدی امانی زماننا امر بالعکس اولمغله بطون اقتضا
ایتمشدر یوخسه جهان اولیاء الله ایله مالامال در پادشاه
عالمپناه حضرتلرینه کوره کوجلک یوقدر اقطار ارضی
تفحص ایتدیرر ویولور بوخصوص دولت علیه یه فرض
منابه سنده در ابتدای ظهور اولمشده جشتمکان مرحوم
عثمان غازی سلطان حضرتلری قطب باری الشیخ اوده
بالی حضرتلرینه قرین اولوب انفاس متبرکه سی امداد یله جهانگیر
عالم اولدیغی وعسکر اولادکرامدی سلطان اورخان ومراد

خان و بایزید خان و جلبی سلطان محمد خان علیهم الرحمة
والغفران حضرتلری زمانلرنده که مشایخ کرامدن امیر سلطان
نامیله معنون شمس الدین بخاری و حمید الدین اقسرایی
و حاجی بیرام ولی و سائر زوات کرامدین انفاس متبرکه لریله
عالمه ولوله و اقلیم کفاره زلزله صالدقلری و بعده فرخ یسار
اشیان ابو الفتح سلطان محمد خان حضرتلری ملاذ السالکین
آق شمس الدین و اق بیق و سائر رجال الله ایله اشنا اولوب
بلدهٔ قسطنطنیه یی و نجه ممالکی سمت و دعالری ایله ایادی
کفار دن الدقلری و بعده مغفرت نشان مرحوم سلطان
بایزید خان و سلیم خان حضرتلری جمال خلیفه و محی الدین
اسکلیبی و قوجه مصطفی پاشا ده مدفون سنبل سنان
افندی و سائر زوات کرامک جلب قلوب بدیله عالمی معمور
و اعدای دولتی مقهور ایتدکلری و اندن صکره جنت مکان
مرحوم سلطان سلیمان خان مغفرت نشان حضرتلری یحیای
بشکطاشی و ابراهیم کلشنی و مصلح الدین مرکز و دخی نجه
نجه مشایخ کرامه موفق اولدقلری مسکونده کمالیله تحصیل
نیک نام و بالجمله اعدای دولتدن اخذ انتقام ایدوب
جهانده سلیمانق ایتدیکی و بعده سلطان سلیم خان ثانی
حضرتلری دخی زمان برامانلرنده که مشایخ عظامدن الشیخ
سنان و الشیخ شعبان قسطمونی و مصر ده سجاده نشین
ارشاد اولان الشیخ احمد حیالی و قوجه مصطفی پاشا ده که الشیخ

یعقوب کرمیانی و کوجک ایاصوفیه ده الشیخ مصلح الدین ابن
نور الدین و حکیم جلبی کبی و سائر زوات کرامدین استجلاب
دعوات خیریه سیله هر برادموجو لسلرنده موفق اولدقلری
و اندن صکره مالک تاج و تخت اولان مرحوم سلطان مراد
خان ثالث حضرتلری دخی الشیخ اکمل و بابا محمود رضایی و احمد
البخاری و الشیخ صادق تاشکندی و روم ایلنده که الشیخ
محمد عربان و امثالی سائره لرندن جلب دعای خیریه یه بورمقلری
و بعده اکری فاتحی مرحوم سلطان محمد خان مغفرت نشان
حضرتلری دخی قاسم پاشالی سید عثمان الهاشمی و الشیخ علی صفوتی
مصری و حسن کاشفی و حسن قباد و زبرسوی کبی زوات
کرامدن استمداد طلب دعا بیورمقلری و بعده سلطان احمد
خان اول مرحوم حضرتلری دخی الشیخ نجم الدین حسن افندی
و الشیخ علی افندی المشهور بابادیس محشی و بازرکان تکیه سی
شیخی الشیخ رمضان افندی کبی و سائر اعزهٔ کرامدن هر بر
خصوصنده استمداد دعا بیورمقلری و بو لندن صکره فاتح
بغداد مرحوم سلطان مراد خان رابع حضرتلری دخی الشیخ
سید محمود الاسکداری و حسین لامکانی و یکی قپو مولویخانه سنده
شیخ اولان ده حسین طغانی و شارح مثنوی الشیخ اسمعیل
انقروی کبی و سائر امثالی کرامدن اولان زوات عالیدرجات
دعای خیریه الدقلری و الحاصل بو لندن صکره زیور تاج و تخت
اولان پادشاهان آل عثمان علیهم الرحمة و الغفران حضرتلرنک

ایک یوز فرق اوج سنه کلنجه قدر کزان ایدنلر بالجمله
وجه محرر اوزره هر برلری زمانلرنده اولان اعزهٔ کرامی
کوشه بکوشه ممالک بممالک تفحص ایدوب جلب قلوب
و دعالرینی شفاها و مکاتبهٔ مطلوب ایتدیلر بو محله قدر ذکر
اولنان زوات کرام دخی یینه زمانلرنده اعین ناسدن
مستور ایدیلر عالم نفس بلمز ایدی ارباب بیلور ایدی و نجه
کسان دخی زمانلرنده بعض ستر حالله روناه اولدقلریجون
طلعن و تشنیع ایدرلر ایدی و بو اسامیلری مذکور زوات
کرامك هر برلری برمملکتده اولوب یعنی جمله سی آستانه
و کل ایدی انجق جانب سلطنت جمله سنه آشنا و مکاتبه
ایدرلر ایدی و فقرالری طلعامیه سنه انعام و احسان ایله مزورش
ظاهر به لرینی دفع بیورورلر ایدی و بو روایتلر تواریخ آل
عثمانده خواجه مرحومك و شقایقك و ذیل شقایق اولان
نوعی زاده نك تاریخلرنده و تواریخ سائره هر مقیدلرنده
تواریخ شناسان جهاندر قرق اوجده اجلاس تخت عالی
بخت ایدن جنتمکان مرحوم سلطان محمود خان حضرتلری
قوجه مصطفی پاشاده سجاده نشین ارشاد اولان سید
نورالدین افندی و قطب الدین افندی و بشکطاشی نجار
زاده خواجه رضاءالدین افندی و توقادی محمد امین افندی
و سائر کوشه نشین تحت قباب خفا اولان مشایخ عظامدن
مظهر دعای خیر به اولدقلری واقعه سنده نجه نکته

جانمانی خراب و ارامکاه بوم و غراب ایدوب آطه و بلغار
کبی قلعه لر السنه یعنی کیفیت خفیه معنویه لری بعض ثقاتدن
و یدروم مشارالیه مرحوم محمود خان افندی حضرتلری اشبو
زوات کرامدن تحصیلدن بشقه اطراف ممالک اسلامیه
اولان اعزهٔ کرامی خبر آلوب مکاتب رساله جلب قلوب
و دعالرینی مطلوب بیورمشلر در ازجمله ارضروم ده برقریه
متمکن شیخ اسمعیل فقیرالله نام عزیزدن نامه خط همایون کوندروب
جلب دعا بیورد قلرینی معرفتنامه صاحبی ارضروم شیخ
ابراهیم حقی معرفتنامه سنده تحریر ایدر پاکزاد آستانه ایله
قناعت بیورمشلر در قریب الاحد حرب حقیرك واقف
اولدیغم ماده درکه جنتمکان مرحوم سلطان عبدالحمید خان
افندی حضرتلری زمانسنده یکی قپو مولویخانه سی شیخی مرحوم
ابوبکر افندی وصلاح الدین عشاقی عبدی افندی و بشکطاشی
مدفون نجار زاده الشیخ محمد صدیق افندی و بولندیغم ماعدا
جلی و خفی نجه زوات دن جلب دعا اولنور ایدی والحاصل
بو بابده بو مرتبه تفصیلدن مراد جاکرانم بودرکه اشبو ذکر
اولنان اسباب معنویه یه تشبث اولنمق اهم و الزم فهم
اولنور بو تشبث اولنمد قجه اولمز و بو اوصافی مذکور زوات
کرامك مقاماری عالی اولمیوب اولیاءالله حضرتلری
ما دامکه باقی و موجود در حرمت علیه ابدای ظهور نده که
کبی اشبو اسباب معنویه یه دخی دائما تشبث بیورمق لازمدر



بر دخی قفناق امامی اولوب افندیمیز
کیفیتی بیانیده و الحالت هذه دائره
رجال و سیبار سائر صاحب دائره اولدقلری
اولوز زوالیدیمیز قفناق اولدقلرینه
امامی افندیمیز جوقدار و سنکاره
امامی صاحب حانه اولدقلرینه
ساوه در صاحب رغبت و حرمت
اولوز مدرکه امامه زیاده التفاتله
و سائر اتباعنده زیاده اشتهاری
تعظیم ایده جکلرینه
امتی جمله القصه حرمت شدیده
و تعظیم ایده جکلرینه
اقتضال الصدر و مقتدا اولوب حکمنه
و قتالیله و رضی و رسول اکرم صلی
سنتی اولیجون امامه اقتدا ایده جکلرینه
حال بوکه امام افندیمیز بکلور
ساوب اولنجه عدم اعتبار اولدم
بو صورتده قضایه وجهیه عدم
تعظیم و حرمت اولوز بکلور امامك
عملی هایشبه نظر اولنماز اکر سنه متقی
الیسیل عامل بر امام صاحب اول
امامه تعظیم و حرمت

دولته کوجلک یوقدر پادشاه عالمپناه افندمزک بومقوله
زوات کرامی بولمقده عسرتی اولمیوب همان طلب واقطار
ارضی تجسس ایتدرمک کرکدر یالکز اسلامبول ساکنلری
تکیه شیخلریله اکتفا جائز دکلدر آستانه ده تکیه شیخلرنده مظنون
کمسه یوقدر دیمکله اولمز واقعا الیوم صورت ظاهره معدود
سوابق ایامده بروجه مشروح ذکر اولنان مشایخ کرامک
زمانلرنده دخی بالجمله اسلامبولده کی تکیه شیخلری اولیا دکل
ایدی کیمی جاهل وکیمی مجهول ایدی حالا یینه اویله در یالکز آستانه
منحصر دکلدر بر مرغ بالا پرواز هر قدر ذی قوت اولسه
یینه ایکی جناحه محتاجدر جناحینک بری اجرای شریعت
وبری دخی استمداد دعای اولیای امتدر دولت علیه یه
بو ایکی جناح لازمدر سائر امورده یه سعی بلیغ اولندیغی کبی
بو اسباب معنویه یه دخی تشبث تام واهتمام محتاج فهم اولنور

در دسنجی ماده در

فقرای سادات کثیر البره کاتی ذکور ونساوان صادق ومحب
کمسنه لرمعرفتیله ونقیب الاشراف افندی معرفتیله
وبعض کلامنه اعتماد اولنان مشایخ کرام اخبار یله
طرف طرف تحری وتفحص بیوریلوب لایق لایق خفیةً
استجلاب دعوات خیریه ضمنده عطیه احسانیله
بهره مند بیورلمقده دخی فوائد کثیره دولت دکار
ایدوکی ظاهر در زیرا روح سعادت علیه اسلامک

حشنود

حشنود وراضی اولمه جغی برکیفیتدر باک لازمدر

بشنجی ماده در

طوب قبو وسلوری قبوسی ومحل سائره لرده حرکت دن
جقمش خانه سز قالوب پریشان حال ویرانه لرده حمام
ومخزنلرده مقیم اولندقدن وماهیه یکرمی اوتوز پاره ایله
یراوطه لرنده ناچار کرایه بیتوتت ایدن بعض اختیار
واختیاره کمسه لرتجسس اولنوب بومقوله فقرای جانب
دولتدن خفیةً عطیه احسانی معصولدرینه مناسب البته
ویشمش قزلرینه البته بلکه برآدمه تنکیح ومکن مرتبه تجهیزیله
کاه وبیکاه بهره مند واستیلادن چقوب ناچار قالقوب
فقیر الحال اولندینه وبیکس قالوب فقیر الحال پریشان یتیم
ویتیمه لری تفتیش برله خفیةً حاکدن رعایه لطیف وعطیه
احسانیله بهره یاب ایتمک خصوصلری دخی تمام هدف
اجابته رسیده اولمه حق استجلاب دعوات خیریه ایدوکنده
شک یوقدر حق تعالی اجرا سنده موفق ایلیه

التنجی ماده در

ترسانه هروزندانلرحرم وبوغازکسن قلعه لرنده مدیوناً
محبوس اولوب ادای دینلرنده ناچار قلندن کرک
ذکور وکرک نساوان وذمیدن اولنلرینی مأمورلری
معرفتیله خفیجه تحری وتفحص اولنوب دفتری بابیلوب
معتمد کمسه لرمعرفتیله خفیةً دینلری ادا برله آزاد بیورلمق

خصوصی دخی جناب حضرت حقک حشمتلو و راضی اولدیغی
ماده دن اولمغله صرف همت بیورملری اولیسه
نجه نجه قضایا دفعنی موجب ایدوکی بدیهیدر خصوصا
بیت المال مسلمیندن جمله عباد الله حقی درکار اولمغلیز
ذکر اولنان ضعفا و فقرایه ترحم و اعانه مناسب
فهم اولنور وقتدار وقت اولدیغندن بو مقوله حسناتی
گاه و بیگاه ملاحظه و یالکز عقل معاشی همیشه
بیورمیوب عقل معاد طرفلرینی دخی اندیشه بیورمغله مرات
عالمده جبههٔ احوال فقرایی شفقتله مطالعه بیوروب جانب
سلطنته بو وجهله دعای خیریه آلدرمغه همت بیوره لر

بدنجی ماده در

استانه ده و محل سائره ده خدمه دولتدن و سائردن
کرک صغار و کبار دن حلول اجل موعود ایله انتقال
ایدنلرین اولاد و عیال و وارثلرینه وجه شرعی اوزره
رعایت اولنوب ضرورت میریه وارد یه رک خلاف
شرع و قانون بالجمله اموال و اشیاسنی ضبطله وارثلرینه
بر مقدار شی اعطا ایله اکتفا اولنمیوب دین میریسی
وارایشه لایقی وجهله اخذ و تحصیل و ماعدا سی شرع شریف
اوزره بلا قصور وارثلرینه اعطا بیورلمق و وارثی اولمیوب
بالجمله مالی جانب میریه عائد اولورسه خلاف شرع و قانون
وایشلری بیجا حمل قالمیوب دینی وارایشه جانب میریدن

تمشیت علما اولوز و سیت کرامه هفته تمام
واهل علم اولوز و سیت کرامه هفته تمام
وسایر طلبهٔ علم بدرجه قبول ندیده
وجانب دولت سلطنته اهل علم نامه اولان
زیاده تحت رعایت اخذ و حمایت بیورلمق
بر قاچ سنه دن بری بعض کوتاه اندیش
استانه علمیه تحریک اولنمش مقدمه
طلبهٔ علوم دینیه ایکیوز نفر دن
زیاده امتحان اجتهاد ایدیلوب
روس طلبهٔ علم اجتهاد اولدیغی
زیاده آوازه دوشمکله بعضی بیقید
آوانلر اختیار وصف علم شریف ایدوب
طریق علم دینی کز اللهو جعلنا
بیلقه و دلیل راه ایدوب
رفته رفته کلیه مدارس و مکاتب
غیریت علمیه یه دوشمکله حال بدیکه
ایدیکی اولوز سنه اولدیغی
ایچون سلطان محمود خان
جامع سلطنه سنه و سایر
وقف قدیم اولان مدارس
ایچون سلطان سلیم خان
وسایر سلاطین سنیه
طرفلرندن وقف اولنان
مدارس علمیه یه
انتظام
اعطا
اولنان
علما
اولنان
علما
اولنان
علما

تعالی حشنود و رضای اله جنی و جلب قلوبی موجب ایدوکی بد بهید

طقوز بنجی ماده در

سفر همایون وقوعنده درعلیه طریق نقشبندیه مشایخینک
مختار ندن برشیخ سالک پرورد سپارش اولنوب جمعه
کیجه سی وبازارایرتسی کیجه سی همفته ده ایکی کیجه انواری ظهور
ایدنجه قدر اوصولنه رعایت اولنه رق برقاج نفر فقرا ایله
مقهوریت اعدا ایچون ختم خواجکان تلاوت اولنمق
وطریق حلوتیه دن دخی برشیخ کامل اختیار اولنوب اذاب
وذکره رعایت اولنه رق همفته ده ایکی کیجه برقاج فقرا ایله
یتمش بیک کلمه توحید قرائت ایتدرلمک وطریق
مولویه دن دخی برشیخ انتخاب اولنوب کذالک همفته ده
ایکی کیجه فقرا سیله التمش التی بیک اسم جلاله مداومت
ایتدرلمک وامیر بخاری زاویه سی اتصالنده خرقه شریف
شیخنه دخی سپارش اولنوب همفته ده ایکی کیجه بش نفر
منتخب سادات له کیجه هر بیکر عدد صلات تنجیه قرائت
وروح سعادتدن استمداد ایتدرلمک وسرای همایونده خرقه
سعادت اوطه سنده دخی بهر کیجه اغایان اندرون حفاظ ندن
برقاج نفری انتخاب اولنوب فتح شریف تلاوت
ایتدرلمک کبی اشبو سیف وجنود معنویه ایله اعدای
دین ودولته توجه اولنوب آنادی ظهور ایدنجه قدر ترک
اولنمامق وزاویه لرده ترتیب اولنان فقرایه برر غروش

وشیخنه

وشیخنه دخی شمع ودروغن بهاسی اولهرق همفته ده ایکی کیجه هر
مناسبی وجهله برقاج غروش ویرلمک وبوخصوص ایچون
برمعتمد بنده لری مخصوص مأمور بیورلمق اهم والزمدر
اشبو محله کلنجه قدر تفصیل وبیان اولنان اسباب تدابیر
نظام معنویه تمام اولنوب بوندن صکره اسباب تدابیر
نظام صوریه یه دائر لایحه وسائحه لربیان اولنور الحق اشبو
طقوز ماده اوزرینه ذکر اولنان تدابیرات معنویه دن
هربار دستور العمل طوتیله جقلری وبعضیلری دخی غوائل
دولت علیه وقوعنده اعمالی لازم کلنلری تفریق وبیان
اولنمق لازم کلمکله تکرار شعاره مبادرت اولندی

تدبیر اول اجرای شریعت وایفای عدالت وامانتی اهلنه
تسلیم وعباد مسلمین ورعیتک وفایه وآسایش حاللرینه سعی
بالجمله ممالک اسلامیه هر بوخصوصه دولت علیه علی الدوام
قیام اوزره اولمق تدبیر ثانی سلاطین عظام جامعلرنده
ومحله جامعلرنده اوصول ویندن اولان فقه شریف
اوقوتدرمق وواعظ افندیلرکسیلرده مسائل دینیه یی
تعلیم ودعای پادشاهی فریضه ذمت ایدوکنی ناسه
تفهیم ایدوب وعظلر بالجمله ناسی اطاعت وجلب قلوبدن
عبارت ایدوکیدرکه بو دخی جوق زمان علی الدوام اجرا
واهتمام اولنوب ترک اولنامقدر تدبیر ثالث اطراف
ممالک اسلامیه هر وراستانه ده مشایخ کرام وصاحبدلان

منزویانی تخصص وطلب استمداد دعا در که بو دخی علی الدوام
لازمدر زیرا دفع غوائل دولته امداد اولیا اهمدر سلف
سلاطین عظامک ایزلدی بو درا امور دولتده امداد
اولیا قبول قناد اولمق لازمدر تدبیر رابع فقرای سادات
کثیر البره کاتکک انعامی خصوصیدر که بو خصوص ایام مبارکه
وسور مسرت زماننده وبعض غوائل دولت وقوعنده
اولمق اقتضا ایدر علی الدوام اقتضا ایتمز تدبیر خامس
ویرانه لرده ویرا وطه لرنده متمکن فقرا لرو معصوم ومعصومه لر
ویتیم ویتیمه لرین تفتیش حالرینه خفیةً انعام واکرام خصوصیدر
بو دخی علی الدوام اقتضا ایتمیوب بروجه بالا اولمق لازمدر
تدبیر سادس زندانلرده وترسانه لرده وبوغازکسن قلعه لرنده
مدیوناً محبوس اولنلرین کیفیتلرکه بو دخی سفر همایون
ویاخود برغائلهٔ دولت زماننده وبرسور ومسرت اولندهٔ
اولمق لازمدر علی الدوام دکلدر تدبیر سابع آخرته انتقال
ایدنلرین مالنه ری وجه شرعی اوزره وارثلرینه ودین میریسی
وارایسه میریدین اخذی ودائنلرینی مطیباً ارضا ومال
ایتامدن براقجه بیت المال مسلمینه قارشمامق ورضای
حقه موافق اجرای عدالت اولنمق خصوصیدرکه علی الدوام
اهم والزمدر تدبیر ثامن بعض مجاذبینک ومکتب
جوقلرینک اکرامی ضمننده درکه بو دخی علی الدوام اولمیوب
سفر همایون ویاخود بعض غوائل دولت ویابرسور ومسرت

زماننده

زماننده لازمدر تدبیر تاسع ختم خواجکان وکلمهٔ توحید
وصلات تنجیه خصوصیدرکه بو دخی سفر همایون ویاخود بر
غوائل دولت وقوعنده لازمدر علی الدوام لازم دکلدر
عقل ایردیکی مقدار تدبیرات نظام معنویهٔ دولت بوجملهٔ
قرارکیر وختام بزیراولوب حق سبحانه وتعالی حضرتلری
دولت علیه یی الی اخر القیام مؤید وسلطان سلیم خلدالله
هرحالده منصور ومؤید ایلیوب اجرا سنه موفق ایلیه
امین بعده حد وظیفه دن خارج بعض تدبیرات نظام
صوریهٔ دولت بیان اولنور هرنقدر حد وظیفه دن خارج
سوء ادب ایسه دخی دیباجه محرر اولدیغی وجهله تقاضای
نفسله ادبدن خارج تحریره جسارت اولندیغی
منظوری اولان زوات کرامدن نیاز مند مکه بو سوء
ادبی اظهار بیورمیوب ستر وعفوله امر انظر بیوره لر

تدبیرات نظام صوریه بیان اولنور

مادهٔ اول

قلب عالم مثابه سنده اولان اندرون همایونده قانون
قدیمهٔ عثمانیه اوزره نظام وانتظامی رعایت اولنمق
واسلافده اولدیغی وجهله کرک خدام حرم همایون وغلمانک
حصه وزلفیان وتبرداران وبوستانیان اوجاقلری
اسلافده اولان نظام وقانون اوزره مرعی طوتیلوب
مقربان سلطنت اولنلر اهل بروراک وادبسنه سالک

اولدقجه رق قابیلیتی اولمدیکندن مشدر رمک وسورقیدن جانب
سلطنتی محافظه بیورمق وپادشاه اسلامه دائما اخطار
خیریه ایتمک ودائره همایونه اولورا ولمز بیکانه لرایله الفته
یول ویرمیه رک ممکن مرتبه مصارفات بیهوده لری
ترک ایتدرمک کبی وبونلردن بشقه ذکر وافاده سی ممکن
بعض مواد درحاطر ایلیه وخی حدیمز اولمیوب احراز
وادب لازمه دن اولوب غرض همان اندرون همایون
قلب عالم مشابه سنده اولمغله بناءً علیه انکله ابتدا اولندی

ایکنجی ماده در

تصحیح سکه مسنه عثمانیه درکه نظام دولت علیه نک
جزء اعظمی اولدیغی معلوم اولمدر بناءً علیه برمقدار عیاری
تصحیحله برنظام بولمسنه همت اولنسه رفاهیت
عالمه بادی وترفیع شان دولته مؤدی اولمغله معادن
همایوندرین کیفیتلری یالکز معدن امینلری تحریر ونهایتنه
قریفته اولنه رق قناعت اولنمیوب کیفیت حالدرینه
کاهو حقه اهل وقوفدن تحصیل واطلاع بیورلیوب
کثرت وانتفاعی صورتنک تنظیمی نوجهله اقتضا ایدر
ایلیه اقتضاسی وجهله اعمال وتنظیمه همت بیورلمق
خصوصی وخی لازمه شان دولت علیه اولمغله باقی همت اولنکدر

اوچنجی ماده در

کثرت اوزره اولان سفاهت عالمک دفعنک برجاره سی

اتفاق ارای وکلای دولتله کورلمک دره جه وجوبده در
انجق بو ماده نک مثالی قوزی یاسغی کبیدر بویله اولورسه
بلکه برجاره تأخیر ایدرجسته کان مرحوم سلطان عبدالحمید
خان علیه الرحمة والغفران حضرتلری وقتسز قوزینک
اکل وبلعنی اولاکندی نفسلرینه حرام ایدوب بعده
وزراسی وعلماسی ووکلاسی ومقربان سلطنتلری وخی
اکل وبلعدن پرهیز ایتمکله عالم ناسه وخی سرایت وتأخیر
ایدوب ایام دولتلرنده برکسه جسارت ایتمدی ممنوعات
سائره بوقیاسله دراولا سفاهت تحتنده مندرج اولان
مصارف بیهوده دن وزرا وعلما ورجال دولت علیه
اولنلرکندیلری برهیز ایدوب مثلا ثوب سمورلرن
قبور وبول یکلی قونطوشلرکورکلرین کران بهالریله
اولنلرینه رغبت اولنمیوب لزومی درجه بررواینه سله
اکتفا بیورلیه رق وممالک اسلامیه جرا اعمال اولنان
وشق ونافه وکعبه مجیسی وسائرکورکلره اظهار رغبت
بیورلیه رق سائرخدمه ارباب دولتدن خواجکان
وسربوابین وعلمای طریقتدن موالی ومدرسین وخی
اندرکورکه رک مجبوراً اولبلرینی طاقمق لازم کلمکله
کورکجی مانول وپنایوطکبی ذمیلرین بورجلرندن وارسته
اولمق وسائربس پایه وخی طبیعتیله ترک وترک
ایتمیلری زمان خفیه ایله هرصنفک ضمایرینه اشعار

بیوریلدی تنبیه وتاکید بیورلمغله عالمدن ممکن مرتبه
شوکورک سفاهتی رفع اولسه یالکز بو ماده فوائد عظیمه در
روسیه دولتک دولت اسلامیه یوزندن ایراد اولنمک
اعظمی اشبو کورکلر در ممکن دکل رتبه لرنده دریوخسه ممکن
اولسه ممالک اسلامیه جرا اولان کورکلر ایله اکتفا بیوریلوب
روسیه ممالکندن متوارد اولان کورکلر بالکلیه
منع ویساغ اولمق لازم کلسه روسیه لویه دخی برخنهٔ
عظیمه ایدوکی ملحوظدر امانه جاره ممکن دکل صورتنی
کسب ایتمش رحوشمدی اوشویله دورسون بزم
مرامز عالمدن هرکسک حدینه کوره سمور وسنجاب وقاقوم
وبهله والمه کورکلرندن حرملی وسلاملقی مصارف
کثیرهٔ بیهوده نک رفعیدر بالاده بیان اولنان وجهله
هرکسک حدینه کوره کورک خصوصنده تقلیل مصارفله
ممالک اسلامیه ده اولان کورکلره رغبتله سفاهتک
منعی مناسب فهم اولدیغندن مبنی تطویل کلامه بادی اولدی
بری دخی یوزغروشدن بیک غروشه قدر دخی زیاده
ونقصان کهربار جبوق امانه لری مصارفیدر درجه نز
تحت سفاهته داخلدر وبو امانه لرمصارفی رخنه سی
صغارون زیاده کبار دولته رخنه درزیرا رجال
دولتدن وسط رتبه لرنده بری برمنصب اولسه اقل
قلیل اوّل امرده بیک غروش یالکز جبوق مصارفنه

دوجار اولور رتبهٔ رفیعه صاحبلرینی وارقیاس
ایله بونلری کوره رک سائر اوناخدمهٔ دولت واحاد
ناسدن وبلکه اصناف وتجارون کبارینه تقلیدکران
بهاجبوقلر یابدرمغه مجبور اولمه یورصرف سفاهتدن
عبارت اولدیغندن بشقه موجب شان ودولت
اولمق بر ماده دخی دکلدر یکرمی اوتوز سنه اقدم دائرهٔ
کبراده وسائرده بودرجه دکلدی بر دائره حرب رقاج
دانه کران بهادخان جبوغی بولنوردی اول دخی الی التمش
غروشلقدن یوزدیوزالی غروشه قدر اولوب دیکر
لری سیلمه بر کهربار اغر لقلی وکیمسی طاش ولوله جاقوندن
امامه لی ایدی والحاصل زیاده سفاهت تخته داخلدر
منعنک برجاره سی کورملک ابتدا کبرادن منع ودفع
اولنمغله اولور بری دخی البسه وشال مصارفیدر
حدی تجاوز ایتمشدر بو بابده کیسه سنه الویرن
والویرمین بای وکدامساوی اولمشدر زیرا خذمنکر
مقوله سی دخی اکثری افندیلرینک لباسی کبی لباسله
ملبتسدر اکر صاحب دائره ایسه اصنافی وولاندرمق
وپس پایه برادم ایسه بورج خرج برطریقیله تدارک
ایتمک واصنافدن ایسه بیع ایتدیکی اشیا یاسنده
خدعه لرایله زیاده بهایه فرخته مجبور اولدیغی عباد اللهی
منضرر ایتمک وشکل عوامده کی لباسه سنجاب وسمور

کیه رک ومیان بندی فرمایش ودونلق ورضای شال
ایله رفتار ایده رک حد ندن زائد حرکته خلق عالم مبتلای
سفاهت اولمغله منع ودفعی لازمه حالدن اولمشدر
لاکن عالمک سفاهتی منع وتنزیل ممکن اولمز الاتحریر وبیان
اولنان وجهله قوزی یسانغی کبی اولورسه اولور ابتدا
علمای دولت وکبرای سلطنتدن بومقوله مصارف
بیهوده لرفعله اتباعلری مجبور اولکندیلرینی اتباع حالنه
اویدوره رق سائر وسط رتبه خدمهٔ دولت واحادناس
دخی طبیعتیله رفع سفاهت اینمک مأمول وملحوظ در سفاهت
بیهوده نک بری التون طلا سیدر واسراف تحتنده اولوب
برشئ مفید اولمیان ماده لردندر ازجمله یکرمی اوتوزغروش
قدر تذهیب اولنان کلام قدیم ودلائل شریف وکتب
سائره ایکی قات اوچ قات بهایه اولمغه سبب قویسی
اولمشدر وخان جبوغی لولهلری وقاوقلق وجبوقلق کبی
اوچ جفته ودرت جفته دبش ویدی جفته بیاده لردن
التون طلاسی منع اولنوب یالکز شوکتلو پادشاه عالمپناه
افندمز سوار اولدیغی صندال وفلکهٔ همایون ویدی
جفته سی وشیخ الاسلام افندی حضرتلرینک یدی جفته سی
وصدر اعظم حضرتلرینک صندالی وقپودان پاشا حضرتلرینک
سیوری بورونلی زورقی ودار السعاده اغاسی حضرتلرینک
صندالی وبوستانجی باشی اغانک سوار اولدیغی قول

صندا

صندال السنه غیری برزورقه التون طلا اولنامق وقلیونهای
همایون لردن سنجاق کمیلرندن ماعدا برقلیونده التون طلا
اولمامق وقپودان پاشا حضرتلرینک سوار اولدیغی
قلیون فلکه سندن بشقه برفلکه ده التون طلاسی اولمامق
وبنا اولنان ساحلخانه ودولتخانه لرده التون طلالی برشی
اولیوب انجق نفس همایونه منحصر اتبیه لرده اولمق وماعدا
برکسه نک اتبیه سنده اولمامق وسلطانان علیه الشانلر
حضرتلرینک ودولتخانه وساحلسرایلرندن غیری والحاصل
برمحلده اولمامق وتدبیر حکیمانه اولهرق بوغازحصارلرکوشکلرینه
وسائر ممالک اسلامیه ده اعمال اولنان طباق وکاسه
وبرداق بونده حفیجه اندرون وبیرونمن اعتبار یوریلوب
نمجه وانکلیز کاری طباق وبرداق وکاسه لردن سفاهت
عالمی وسلوب حکیمانه ایله رفع بیورولوب زمان سابقده
کبی هرکسک کرک کبار وصغارک خانه لرنده ممالک
اسلامیه ده اولان طباق وکاسه وبرداقلردن اعمال
اولنمق مثلاً رمضانیه هدیه لرکرک غلطه ویوه صوسی وکرک
کمرکچی طرفلرندن ذکر اولنان کاسه وطباق وبرداقلر
ایله کوندرلمک صورتی رمضانلردن برماه اقدم حفیجه مومی
الیهم طرفلرینه افاده وتنبیه بیورلمق وعلمای کرام ووزرای
عظام ورجال دولت علیه اشبو ممالک اسلامیه ده اولان
برداق وکاسه وطباقلره اظهار رغبت بیورمق وبونده

بقه رق سائر احاد ناس دخی اعتبار ایتمکله هم سفاهت
قالقماق و مصارف خفت بولمق و هم مملکت اسلامیه
متاعی معتبر اولمغله فونک مالی دخی تنزیل قبول ایتمک
ملحوظدر و الحاصل دولتدن بو مقوله بیهوده مصارفی
و ناسدن سفاهتی رفعله برصورت حسنه یه افراغی
لازم کلمشدر انجق اول امرده وجه مشروح اوزره
کبرای دولتدن رفع اولمیجه اولمز سائر البسه دخی
بوقیاسله درجناب حق دولت علیه یی موفق ایلیه امین

در دنجی ماده در

رجال سلطنت و خدمه دولتدن اقلام باش خلیفه لری
و کیه دارلرینه وارنجه قدر جمله سی ارباب سفر دن معدود
اولمغله اسلافده اولدیغی وجهله جکمجه و صغیره وارنجه قدر
آستانه علیه قریبنده که محلدر کاغدخانه و علی بک قریه سی
و سائر محلده که جفتلکلردن مالکانه و سهم الدقدری کبی
بر جفتلک ایدینوب لوازم سفریه دن سیسحانه باریکری
و استری و خیمه و اوتورتمه و سائر لوازم سفریه سی جفتلکنده
حاضر و اماده اولمق و بو جفتلکلر رجال دولت و خواجگان
دیوان همایون قبوجی باشی و باش خلیفه و کیه داران
و سائر مستخدم مشاهیر کتابدن برر زواتک تملکی
اولمغله لوازم سفریه سی اماده اولمق فائده سندن اشبو
جفتلکلر دخی رفته رفته معمور اولمغین جوار سلطنتده

بولنمق

بولنمق ایله فائده دن خالی اولمامق و بعض جفتلک قریه
اولان قریه یه دخی فائده سی اولمق ملحوظدر وقت حضر اولوب
ایام صیفلرده ذکر اولنان رجال دولت و سائر سفریه
ارباب دائره لرنده اسلحه یه رغبت و اتباعلریله سیره
محللرنده نشان اتمق و توفنک تعلیم ایتمک ایله اعدایه
اظهار جلادت ایلمک و ایام صیفلرده علی الخصوص شوکتلو
پادشاه عالمپناه حضرتلری بکش همایونلرنده توفنک و طوب
و خمپره آندیروب تعلیم ایندرمک و صدر عالی قدرلری دخی
آرالق آرالق بکش ایدوب طوب و توفنک آندرمغله عملدن
قالمش اسلامبول ایالتی بو عتبار ایله اسلحه یه و آلات
حربه میل ایندیرملکله برسفر اولسه حرکتک و آویلرینه
دوشورمک و ذکر اولنان جفتلکلردن اناطولی و روم
ایلی سواحلندن آستانه قریب بوغاز داخلی و خارجندن
واسکدار و ارنالوندن حاصلی اسلامبول اقرب اولوب
بکاوزاق اولمین محللردن دخی تدارک اولنوب بالکز
کوجک جکمجه طرفنه منحصر اولمامق و بو جفتلکلر زوات مزکوره نک
الدنده اولمغله اطراف اسلامبولک عمارینه سبب
اولوب صاحبلرینه معمور رتبه کوره شعیر و صمان و کومر و بیوطه
و طاوق و سود و یوغورت و خطب محللرینه کوره منافعی
اولمغی بیدار دوردت بش سنه لکنه مقاطعه و سهم الملق کبی
اولور فوائد سفریه سی فضله تالور بوصورتله دخی مواد لازمه دندر

بشنجی ماده در

نظام و انتظام ترسانه و امور بحریه و دونمای و لوازم سائره
و عسکریه فرض مشابه سنده اولمغله جناب حق موفق ایلیه
امین اولاقره دکز محافظه سی اهم اولمغله اداره سنده هر
نقدر عسرت رونما ایسه دخی همت الرجال تقلع الجبال
فحواسنجه ارباب و اولجوالبداره وقوفی تامی اولنلر ایله بالمذاکره
بحر سیاهده جنکانه اسکله سی و یاخود قره بورون نام محلده
ترتوس کولی توسیعیله و یاخود اناطولی سواحلنده که
مناسب و توسیعی قابل اولهبیلن لیمانلرین بری اختیار
اولنوب توسیع و تنظیمیله اولمحله مناسب لیمان
اغزینه تابعه لر احداث و مبانات و یریلوب لوازمات
دونمای وضعیجون انبار و مخزن انشاسی و جوارنده قریه
یوغ ایسه و یاخود وار ایسه دخی سکزاون عدد شولوبه
و فوروته و فایده جک قدر قلیونجی عسکری اسکانی ایجون
قشلاو سکنالرینا اولنوب اوزرینه برقاج عدد ضابط
وضعیله برنیم ترسانه اعالی درجه وجوده وضابطلرکا
وصغیله اولمحله دخی قلیونجی عسکری تدارکیله تقویت
ویریلهرک برنظامه اوخالی اهمدرانجق اولمحله ذکر اولنان
اون عدد فورت و شولوبه لره تدارک اولنان قلیونجی
عسکرندن اطراف قراوقصبات و رعیت زیاده حفظ
و حراست اولنمق لزمدر برکره نظام بولوب امنیت حاصل

اولور

التنجی ماده در

و دیعة الله اولان رعایانک حفظ و حراستی بیانینده در
اولا مجموع مقاطعات میریه بیع من یزید ایله آستانه ده
الدن الله التزام اولنه رق برقاج الدن عسکر ملتزمی ایسه
کیروب بو خصوص آستانه ده اولان اکثر کسانه
احتکار صورتنده برکار سهولت اولمغله اموال مقاطعات
حد اعتدالی تجاوز ایدوب ملتزم اولنلر دخی

اولوراکه باعث جمعیت اولمغله بحر سیاهده فوائد عظیمه سی
درکار در از جمله حین سفر همایونده مذکور فوروت و شولوبه لر
عسکریه موجود اولمنده سواحل بحر مذکورک محافظه سنده
بادی و سواحلده که رعیتک بیکانه لر ایله عدم الفتنه مؤدی
و مرور عبور سفاین تجاره باعث امنیت و رعایه دن
دونمای همایون اخراج اولنجه قدر مذکور فوروت و شولوبه لر
کاه بیکاه بحر سیاهده اولطه کارلق ایتمکله بالکلیه سواحلدن
دفع وحشتی موجب و دونمای همایون جقدقده آنلردخی
دونمایه ملحق اولمق و یاخود قاچش و انا به طرفداری محافظه سنه
کوندرلمک کبی آسانلق تدبیرلر اولنور بوصورت هر نقدر
عسرتلی کبی فهم اولنورسه دخی الزمدر ماداکه اقلیم قریم و سائر
اوزی یه دشمنده درحوالت علیه یاروم ایلی و یاخود
اناطولی سواحلنده بوغازدن خارج برمحلده اون عدد فوروته
و شولوبه یه متحمل برنیم ترسانه اعمار و تدارکی اهم و الزمدر

صراف گذشته سنی وکندی منافعنی ملاحظه ایله رعایایه
ظلم وتعدی یه مجبور اولمغله رعایا فقیر الحال ومملکتد
مشتت الاحوال اولمقده در اشبو مقاطعات احوالنه
برنظام ویرلمک حد اعتدالی تجاوز ایتدیرلمک وتجاوز
ایتمش اولدیغنی حد اعتداله تنزیل وبرطرف قدن رجا
وشفاعتله التزام مقاطعه اولنمیوب تقصیراتدن جک
ملتزمنک الینه ویریلوب حمایه وصیانه ورعایا ومملکت
خصوصنده جد واهتمام بیورلیوب آستانه ده واطرافنده
بومقوله محتکر آن التزام مقاطعه اولندیغنه منع وتحذیر
ومثبته اولمیانلر تکدیر اولنمق ومقاطعه اصحابلرینه
دخی فرمان عالی ایله مؤکد تنبیه اولنوب زیاده بهایه
طمعله کیزلوجه الدن اله التزام ایدرایسه تکدیر واول سنه نک
مال التزامی جانب میریدن ضبط اولنمق کبی تهدیدلر اولنمق
مملکت ورعیتی مظالمدن حمایه بیورمق دره جه وجوبده در

یدنجی مادّه در

اموال جزیهٔ شرعیه نک وخی رابطه یه مربوط اولمسی
رفاه حال رعیتی موجب اولمغله بیورلدی کفیلله سندن
غیری براقجه زیاده التمیوب اولدخی حد اعتداله النمق
وجزیه بیورلدیلری منافع ضمنده برطرف قدن التماس اولنماق
واولوسر مساعده بیورلمامق ودفتردار وقت اولان
مربوطاتی لایقی اوزره ویرمک دولت معرفتیله محلنه کوندریله

جاک بیورلدیلر کوندریلوب آستانه ده ویریله جکلر
معتدل جزیه دارلره ویریلوب قانون قدیمدن خارج رعایادن
جزیه نامیله واوراق بهانه سیله وبهانهٔ سائره ایله براقجه
زیاده مطالبه اولنمامق وجزیه یه مستحق اولمین جزیه اوراقیله
خلاف شرع وقانون تضییق اولنمامق اونا واوسط واعلا
کاغدلرین اعطا سنده زیاده حق وعدالله اعطا اولنمق خصوصلری
اکید وشدید اوامر علیه لرایله وشفاها تنبیه وتاکید لرایله
سپارش بیورلمق ومتنبیه اولمیوب خلاف شرع وقانون
تحصیله مبادرت ایدن جزیه دارک لازم کلان
جزاسی کورلمک زیاده لازم کلمشدر

سکزنجی مادّه در

باب عالی طرفندن وجانب میریدن تحریر بیورلیان
اوامر علیه لر اصطلاحات بیهوده ایله تطویل کلام اولنیرق
تحریر اولنمغله اکثر قرالرما لی اول امرده مفاهمه اطلاع
حاصل ایده میوب بعض جهله نواب دخی قرأت دن
عاجز اولمغین عبث اولمامق ایچون سوابق ایامده
آجق وقابه تورکجه مختصر ومفید یازیلدیغی کبی یازلمق
واولوراولمز ماده لره فرمان عالی ویرلمک بالکز صدر
اعظم حضرتلرینک مکتوبی واومور میریه ایله دفتردار
افندی مکتوبی ومواد سائره ایله اقتضا ایده نک
مکتوبیله دولتلو صدر اعظم حضرتلرینک امرنامه سیله

برابر چه کوندرلمک اجرا بیورلمزایسه اقتضاسنه کوره
فرمان عالی یازیلوب کوندرلمک اراده سنه دخی همت لازم
کلمشدر کثرت تحریراوامری منع بیورمق مناسب فهم اولندیغی

طقوزنجی مادّه در

قبوجی باشی وخواجکان زمره لرینک کثرتنه بناءً ناس مبتلا
مقادرلری اولمیوب اکثریسنک دخی کجمندن عجزحالی
درکار واوضاع وحرکتلری ضروری شان دولتنه
موجب شین اولدیغی اشکاراولمغله بناءً علیه اسلاف
قاعده سی اوزره اهل قلم وصاحب رقم ورئیت امورک
مقتدرفارسی وعربیدن اولدقجه بهره سی اولوب درایتلی
ومستعد کمسه لرلدی الاقتضا خواجکان اولمق وبواوصافک
خلافی اولدرین خواجکان اولمسنه رخصت ومساعده
بیورلماملق واناطولی وروم ایلی وسواحلیندن اقتضا
ایدن مصالح دولتده تنفیذ اوامرعلیه اجراسنه قادرلیاقتی
باهرورکوب ونزولده بی تحاشی معلوم ومجرب ونصب
مناصب دولته الیق کمسه لرحسب الاقتضا برخدمتی ویاخود
جراقلغی مقابلی قبوجی باشیلیق زمره سنه الحاق بیورلمق
بواوصافک خلافی اولنلره مساعده بیورلماملق طریق
تدریس وقضات وسلحشوران وحصکیان حاصه همایونی
دخی بوجهله اهل واربابی اولمق لازمه شان معلّانشان
دولتدر وطشره ولایتلرنده اعیان ودره بکی اولنلره قبوجی

باشیلیق وسلحشورلیق ویرلمک خصوصنه دخی مزید همت
دولت لازم کلمشدر زیراکثرتی موجب ندرت شان دولت اولمشدر

اونبنجی مادّه در

اعیان ودره بکی وطشره ده واقع وزرانک توفنکجی ودیلجی
باشی وسلحداری وکتخداسی وخزینه داری کبی آد مرینه
لدی الاقتضا وزرات وبرلمیوب پای تخت سلطنتده
وبرورجه ارباب مناصبدن کرک قبوجی باشی وکرک
خواجکان رجالندن ودائره همایوندن مجرب وکاردان
اولان کمسه لرحین اقتضاده وزرات ویرلمک وویرلدیکی
صورتده آستانه ده موجود قبوجی باشیلردن بری خزینه دار
وبری کتخداسی ایندیرلمک دیوان کاتبی دخی خواجکاندن
برینی ایندیرلمک اهمدر زیرامذکورلرلبوتقریب خدمتلرنک
اولدیغندن لشقه خدمه دولتدن اولمغله جولته برقاچ
وجهله فائده سی درکاردرازجمله وزیراولنلره شاندرثانیا
وزیراولان خزینه دار دیمه وکتخدامه ودیوان کاتبمه دیه رک
خواجه لک وقبوجی باشیلیق رجالنی دولته ایتمز ثالثا بو
صورت ایله زمره مرقومه لرنا اهللکه تکثیراولمز رابعا وقتیله
مرقوملرک دولت علیه مناصبنده استخدامه شایان اولوب
احوال طشره دن خبردار اولورلرفاما حسب الاقتضا
اناطولی وروم ایلی وسواحلیندن اعیان ویاخود مقدم ذکر
اولنان وجهله وزرا اتباعندن رتبه والای وزارته برخدمتی

یاخود استعداد و استحقاقی ضمنده وزرات ویرلمك لازم
کلور سه اول کسه اوّل امرده درعلیه یه جلب و احضار
و مناصب دولتدن مناسبی وجهله برمنصبه نصبله
لیاقت و استعدادی تکرار محك زدهٔ تجربه و مومی الیه
دخی اولدقجه دائب دولتی و ارکان سلطنتی کورمك
و آحاد ناسه دخی مومی الیهك صیتنی استماع اینمك
هیچ اولمز ایسه برایکی ماه وجه مشروح اوزره رکاب
همایونده استخدام وبعده وزارتله بکام بیورلمق
مناسب فهم اولنمغله اشعاره ابتدار اولندی

اون برنجی مادّه در

وزرای عظام حضراتنك کارکذار و مستقیم الاطوار
اولوب مشیر فلاطون تدبیر اولناری انتخاب و جسیم
ایالتلری عهدهٔ سامیه لرینه توجیهله سرحدات اسلامیه‌یه
زیاده اهمی اولانلرینه هربرلرینی بررمحافظ ایدوب
یومقوله کاردان وزرالرین کرك اناطولیده
و کرك روم ایلنده کیلرینه سابقده اولدیغی
وجهله رخصت کاملده ویرلوب عهده‌لرنده که
ایالتلری اوموری بالکلیه کندولره حواله برلرینه قبوللرینه
دلیل وتوقفکجی وسائرایله مکمّل اولوب اعیان ودوره
بکی مقوله لرینه مغلوب اولمامق واعیان ودوره بکی
نامنده اولنلرین درعلیه‌ه رقبو کتخداسی صورتنده

اوموری

اوموریني رؤیت ایدرمعین ادمی اولمیوب ولایتنده
اولان مصلحتی هرنه ایسه سابقده اولدیغی وجهله
ولابتك والیسی وزیر معرفتیله اولمق اکرایالتی ویاشنده
بته جك مصلحت ایسه والیسی بتورمك واکر دارالسلطنه
سعادته مخصوص ایسه ینه والیسی طرفندن باب
عالی یه انها برله تنظیم اولنوب وزرایه نفوذ و قوّت
ویرلمك واکر اومقوله وزیرین فرضا منصبی کوتاهیه
اولوب کندیسی بندرده محافظ ایسه مسلّم معرفتیله وجه
مزکور اوزره بته جك مصلحتی ایالتی مسلمیه بتمك وبو
مقوله وزرالرین برجنحهٔ قویه سی اولمدقجه اقل و قلیل
اوج سنه دن اقدم بیوجه عزل اولنمامق وایالتی ایجنده
اولان اعیان ودوره بکی مقوله لرینك بالکلیه مراجعتدی
والیسی اولان وزیره اولوب درعلیه رجالندن کندولی
استصحاب ایدری اولمامق والیسنك نفوذی تنفیز
بیورلمق صورتلریله وزرای عظام حضراتی قوّت
بولوب رفته رفته زمان سابقده که وزیرلرمثللو
همه حالده مقتدر اولماری دولت علیه یه وجوهله
خیرلیدر زیرا اعیان ودوره بکی هرنقدر مقتدر اولسه
حین اقتضاده مزاجنه مغایر وارد اولان اوامر علیه یه
اطاعت ایتمز قوه تنك وعسکر یتك دولته برفائده سی
اولمز فوت اولسه مالتك اوج بلوکده بربلوکی دولتك

الیسنه کیرو انجق بر وزیر هر قدر ظلم ایدرسه برسنه ایدر
بعده ایتمز اولدخی اختیار ظلم ایدرسه ایتمز سه هیچ
ایتمز و بو مقوله وزرا یه اجرای حق و عدالت خصوصلری
جانب دولت علیه دن ارالق ارالق انهاو افاده و تهدید
و تاکید بیورلمق لازمدر و لفصل سرکش وزیر اولسه بنده
فرمان دولته اطاعت ایدر زیرا دولت تربیه سیدر
داغ و دره تربیه سی دکلدر حالا موجود اولان میر میرانک
حالاری تفحص اولنوب و قتیله وزارته شایسته و کار
دان اولدیغی تالغرض طرفکیرلک اولمیه رق انتخاب
و انجق لیاقتی حسبیله استصحاب اولنوب اقتضا ایتدکجه
بر بر در علیه یه کتوریلوب استحقاقی لدی الشهود
اولدخی دولتی کوروب بر مقدار جه آستانه ده اقامت
بعده منحل اولان اوج طوغلو وزرانک منصبنده
وزارتله بکام و قپوسی آستانه ده دوزلمک و دائره سی
آستانه خلقیله کندی داغی آدملرینک مخلوطی اولمق
و بو مقوله میر میرانک دخی آستانه ده قپو کتخداسی اتباع
و اصناف مقوله سی اولمق ولدی الاقتضا ایکی طوغلو
مناصبنده و محافظ قلعه ده دخی اشبو صورت
نظامدن صکره استخدام بیورلمق اوج طوغلو وزرای
عظامک کثرتنه جواز کوستریلیوب الدرین مقامزده
ذکر اولنان منتخب و مجرب میر میران کرام حضرتلری

دخی مستخدم و معتبر اولمق شان دولت علیه ایدوکی

اون ایکنجی ماده در

حرمین الشریفین طرفنده و هابینک تسلط و استیلاسی
حوادثلری رفته رفته تکثر ایتمکله علاج واقعه پیش از وقوع
باید کرد فهو اسنجه شمیدن برقوی الاقتدار وزیر مکمل
قپوسی ایله جده والیسی اولوب مصر طرفندن بحراً
تشدیر لمک و مصر والیسی دخی وجوهله معاونت و امیر
الحاج پاشا حضرتلری دخی براً عربانی الهالوب طریق
جده که برکه لری محافظه ایتدیرمک ایجون مشارالیهم
حضرتلرینه مؤکد فرمان عالی ایله برمناسب مباشر
کوندرلمک و شمیدن تدبیر و تدارکی تقویت ویریلوب
بو بابده تغافل بیورلمامق مناسبدر حالا جده ده والی
وارور خاطره کلورسه اومقوله والیلر ایله شمیدن عسکر
حرمین الشریفین محافظه سنده عسرت بدیدار اولمغله
جده والیسی اولان وزیر فیما بعد قوی الاقتدار اولوب
معیشنده چرخه طوبلری و مکمل قپوسی خلقی اولمق حین
اقتضاده کیفیتی خلقیله مدافعه یه قدرتی اولمق ده جه لازم
اولمغله شریف مکه یه دخی مغلوب اولمامق
صورتلرده بولنمق لازمدر و بو جهله اولرق
مشارالیه مدینه منوره ده سایه اندازاقامت
و حصن مدینه نک طوب و مهماتنه و نفراتنه

نظام و یروب اهل مدینه نک قلوبلرینه تقویت و یرمک
شمدیدن بوتدارکلر لاجل الاحتیاط کورلمک و سریعاً
تنظیم بیورلمق ایچون رتغافل اولنمه حق مواد دن دکلدر

اون اوچنجی ماده در

بحکم تقدیر الهیه بحر سیاهده اوزی قلعه سی بدا اسلامیاندن
منفک اولمغله استانه علیه نک کیلاری مثابه سنده
اولان قوارنه و قره خرمن و کوستنجه و بالچق و وارنه
کلنجه قدر واقع اولان اسکله لرین و قرالرینک محافظه سی
و اهالیسنک تقویت و غیر تلریچون حین سفر همایونده
درعقب قپوسی خلقیله و یالنی عسکر یله خلاصه بش
بیک مقداری سواری و پیاده عسکر ایله بروزیر جلادتسیر
سواحله قریب کلاره بورنو و یاخود سائر مناسب
محله محافظه طریقیله لنگر انداز اقامت اولوب
سواحله قریب مقیم اولمغله اسکله های مرقومه لردن
اقتضاسنه کوره ذخیره سی نقل اولنمق و اسکله های
مرقومه لرین و قرالری اهالیسینی جنگ و محاربه یه ترغیب
و هر بر اسکله ده کی اعیان و نفوذ صاحبلرینی جلب
و غیرت و یروب تحللی مقدار عسکر لری اماده
اولوب حین اقتضاده کفار دن اولطرفلره تسلط
وقوعنده وزیر مشار الیه ایله بالمخابره اعدا یله محاربه
و بوجهله اقتضا ایدر ایسه یاوزیر مشار الیهدن

انلره امداد و یاخود انلردن وزیره معاونت اولنمق
و یاخود لدی الاقتضا جمله سی وزیر مشار الیه معیتنه
جمع اولمق صورتلریله محل مرقومه سفر همایون وقوعنده
ایالتیله درعقب بو اوصافله موصوف بروزیرک
وجودی الزمدر سواحل طرفلرنده اولمغله بحراً مشار الیه
معیتنه اقتضا ایدن طوب و جبه خانه کوندرلمکده سائر امور
درکار دراوزی قلعه سی اولمغله وزیر مرقوم اولحوالیده
اوزی قلعه سی مقامنه قائمقام و آستانیه ذخیره کله جک
اسکله لردخی امین اولورعون باری و حسن اهتمام دعای
شهریاری ایله بولوفرصا اوردوی همایون طرفندن
فتوحات جلیله لره وقوعیله کفار حاکسار منهزم اولوب
طونه یی بروطرفه کچه مک و یاخود حوتینی و بندریسی
کچه میوب افلاق و بغدانه دخی کله مک منزلده عنایت
باری ایله فتوحاتلر اولوب ذکر اولنان صورتله سواحل
اسکله لری و قرالرینی محافظه یه احتیاج قالمزایسه دخی
اهالیلرینه تقویت و یرلمش اولدیغندن بشقه اولحوالیده
حاضر و اماده بولیله برمقتدر وزیر بولنمغله موجود معیتیله
کایتلوجه عسکر تدارکیله براور دو بولنوب براً وارد یغنی
محللردن عسکر جمع و انتخاب ایده رک کلی وآق کرمان
و اوزی اوزرندن قریم طرفلرینه بولیله برقوی الاقتدار
وزیر سرعسکر کبی درعقب کوندرلمک قابل اولمغله اقلیم

قریم برآفتح اولنه مزایسه دخی اعدای دولتلو برعظیم شاشقنلو
و پریشانلق اولمق واوزی وقلبورون واوحوالیدی
بد اسلامیانه کیرمک فائده لری اولمسی جغی درکار در

اون دردنجی مادّه در

وقت حضر وزمان آسوده کیدرکن تغافل بیورلمیوب
حوتین قلعه سنک هر برسفرده اعدانک ظفریاب اولدیغی
محل اهل وقوفدن لدی التحقیق کرکلبی اول محلی ومحل
سائره سی مثبانت ویرملکله تأمین اولنوب لوازمات
سفریه دن جمیع مهماتی تکمیل اولوب بروزیر قوی الاقتدار
مکمل قپوسیله محافظی اولمق وحوتین رأس سرحد اولمغله
قوی الاقتدار وزیره محتاج ومصارفی اداره سیجون
برنمایلجه سنجاق ویاخود برایالت ضمیمه محافظ مرقوم
اقدار وتکرم اولمق وحوتین دفتداری نه مغلوب اولیوب
دفتداری لنگ منافعی دخی وزیر مشارالیه حضرتلرینه عائد
اولمق ایجون دفتداری لق دخی طرف مشارالیهه احاله
بیورلمق لازمه ودرد دولت علیه نک اراده سی نه ایسه
دفتداره سپاریش اولندیغی کبی محافظ مشارالیهه سپاریش
بیورلمق مناسب فهم اولنور زیرا برحوتین دفتداری
بعد الانفصال استانبله یکیوزکیسه اقچه تره تله کلوب
حوتین محافظلریتک ایسه حزینه سنده بشیوز غروشی بوقدر
قلعه مثانتی ومهماتی ولوازم سفریه سی نایاب محافظلری

دخی کمنام وبی اقتدار اولمغله حین سفرده ایکی بیک
مسقولو کلمکله ناچار ویره ایله قلعه یی تسلیمه مجبور اولوب
ویره یورلر حوتین قلعه سی اهتمام تامه یه محتاج در زیرا اول
امرده دشمن المغله کندی ملکنه عائد اولدقجه حق ضررین مقدمجه
یولنی سدوبند ایدوب بعده حوتیندن کچوب بندری
اولوب افلاق وبغدان ولایتلری زحمتسز ایسه کیروب کندی
ملکمز طبر اغنده بزمله محاربه ایده یورلو فرصتدشمنی بوزدو
تارمار ایتمک دخی یینه بزم مملکتمزده اولمغله ملکمز پریشان
اولوب کندی ملکی معمور وعائله دن مصون اولمغین
درعقب کندویه دلخواه اوزره تقویت ویره یورلر اما حوتینک
بروجه بالا تقویتی اولسه اوردوی همایون ویاخود اول
امرده سرعسکر شاهی وارنجه قدر ویاخود روم ایلی طرفندن
سریعاً امداد ینه عسکر وارنجه قدر حوتین محافظی روسیه لو
ایله برسنه محاربه ایدوب عون حضله کفاری پریشان ایدر
نعم المطلوب ایده مزسه دخی حوتیندن کفاری کچورمز
وقلعه یی ویرمز خلاصه کلام حوتینک جمیع لوازمات
سفریه سی وذخیره سی موجود اولوب قوی الاقتدار محافظی
والماً دستماً تقویتنه اهتمام ومسئولانه مساعده بیورلمق
شویله که محافظ مشارالیهک حوتینده قوت واقتداری
بوجهله لازمدر که سفر همایون وقوعنده قلعه نک وکندینک
برشیه احتیاجی اولمیوب اوردوی همایون وارنجه قدر

جهنه اشبو بتق رساله دکره صدارت
نظام قبل وقوع السفر مقدم
محرر اولوب وقوع بولدقده صالحه
نه بنجه اولدیغی صورت صدور و
نوعیه اتباع اولنمسی لازم کلدکده بعده حال
وسفرده اتباع اولنمسی لازم کلان اقدام
مرحله تلی تقویت ونظام اقدام
اعمر دولت وزمانه وطوعانه
نظام وانتظام تخته ده بعده مراحات
فاراده اقدام اوزره ایکی بنجه سنخ
وانتظام ودرکار اولدیغی حد وظیفه
حاطره ترتیل اولنه

اولمحله سرعسکر کبی اولمق ومحصور اولمق لازم کلور سه
بش سنه محصور قلعه جنکنه مقتدر اولمق فرض عین
مثابه سنده دراهم دروافلاق وبغدان بکلری حوتین
محافظینک بو مرتبه مقتدر ومتنفذ اولدیغنی استمزلر
زیرا افلاق بکلری حوتین محافظه ریه هر وجهله غالبدر اولا
اقچه سی جوق محافظ مرقومک ایسه بشیوز غروشی یوق
ثانیا بکلرین اولیای امور دولت عندنده اعتبار وتفوذ
درکار هرنه تحریر ایدرسه مساعده اولنور محافظ ایسه
مجهول وبی نام وبی اقتدار اولمکله بالاده مذکور اولدیغی
وجهله مقتدر وزیرلری استه مزلر بهرحال خفیةً
صورت حقدن کله رک بو محافظک بویله تقویت
وجلادتله حرکتی روسیه لیه کران کلور سفری موجب
اولور شویله اولور بویله اولور دیه رک دولت علیه یه
نفاق ایتملری ملحوظ اولمغله اعتبار اولنمیوب محافظ
مرقوم وجه مذکور اوزره کمال اقتدار ایله نزد دولتده
متنفذ اولوب مذکور بکلره دائما غالب اولوب خلاف
رضای دولت مشار الیه وخی فوته مغرور اولمق بکلرین وخی
نفسانیتلرینی موجب حرکتی تجویز ایتمک صورتلری
لابدی وجهله قبل دولتدن تعلیم وتربیه بویرلمق واشبو
حوتین وبندر وسائر سرحدات اسلامیه کدوول نصاله
ایله اهجوار اولمه جهتله سنک محافظلری دولت علیه ایله

اولان

اولان مصالحه نامک شروط منه بتله یله
واقف اولمق واشبو سرحدات محافظ ریه شروط مصالحه نامه
بیان ضمننده بر تعلیمنامه کوندرلمک ایله واقف اولوب
رعایت هجواری معلومی اوله رق اجرا اولنمق مثلا برمحافظ
حرکت اولسه بو شروطمزه مخالف قدر دیمکه محافظ
مرقومک استحقاق وقوفی اولمق مناسب فهم اولنور

اون بشنجی ماده در

ذکر اولنان حوتین قلعه سنه نوجهله مستانت واستحکام
ویرلمش ایسه وخی بندر قلعه سی انک مثللو اولمغله کرکلی
متانتی ویرلوب جمیع لوازم سفریه سی آماده اوله رق کرک سنده
احتیاجی اولمیوب قوی الاقتدار بروزیر محافظی ومکمل
قپوسی خلقیله ایجنده بولنوب دائما ومستمرا کرک قلعه
خلقنه وکرک لوازم سفریه سنه مقید اولمق طوبلریی
وطوبجیلری بولنمق وقپوسی خلقیله قلعه نفراتندن بش
التی بیک یراروکذیده جنکجی عسکری اولمق شویله کمیز
سفرده قلعه نک محافظه سی قابیلمیوب لشقه روسیه عسکر
کلدکده قلعه یی المقدن یأوس اولدقده براقوب عسکریله
بغدان اوزریه کیده یم دیدکده محافظ مشار الیهک
منع ودفعنه قدرتی اولمق ومحافظ مشار الیهک نمالیجه
اوزرنده برویاخود ایکی ایالت اولوب ضرورت
ومضایقه سی اولمیوب قپوسی خلقی پریشان اولمق

بو وخی بندر ده بر سر عسکر کبی مقتدر اولوب اوردوی
همایون موضع محاربه وارنجه قدر قلعه دن وخارجدن
دشمن ایله هر وجهله محاربه ومدافعه یه مقتدر اولمق
وره جه وجوبده در بو وخی معلوم مدرکه اشبو ایکی سرحدیز
جمیع لوازمات سفریه سی وذخیره سی موجود وبولنوب
محافظه ای وخی قریب الاحده بولنان مقتدر وزراوردن
مثلا جزایر احمد پاشا وحالا موجود اولان تپه دلنلی
علی پاشا وامثالی سائره سی کبی قوی الاقتدار وزیرلر
محافظی بولنمق لازم کلسه حین سفر همایونده اشبو
ایکی سرحدین اوزرینه یوز ربیک کفار کلسه یه امدادی
کلنجه قدر بلا فتور کفار له برسنه محاربه ایدر وبو ایکی سرحد
مادامکه بوصورتده کمال قوتده اولمه کفار عسکری بوندی
ترک ایدوب افلاق وبغدان اوزرینه کله بیلمک
نجه احتمال اولمه بیلور زیرا بیشندن اوردوی همایونده
کلمکده ودوراسندن وخی بو ایکی سرحد کمال قوتده اولمغله
کفار عسکری ایکی عسکرک وسطنده قالمق لازم کلور
دوراون دلخواه اوزره ذخیره وامدادی کله ممکن
اقتضا ایدر حاصلی بو ایکی سرحد کلید ممالک روم ایلی
اولمغله بو وجهله اقتدارلری فرض علی الفرض مثابه سنده در

اون التنجی ماده در

خواجگان دیوان همایوندن مجرب ومعرفتلیجه صادق

برر مسه افلاق وبغدان بکلربنه قبل دولت علیه دن
دولتجه دیوان کاتبی نصب اولنوب دولتک نصب
کرده سی اولمق وبندروحوتین محافظلریله بکلربن میانه لرنی
تألیف ایدوب اتفاق واتحادلری اسبابنه دائما تشبث
ایتمک امابشرط انکه ذکر اولنان افندیلر امور مملکته
وبکلربن مصلحتنه تعرض ایتمیوب برزی دولت علیه
نصب ایتدی بزلر ناظر زکبی معامله بارهر ایتمیوب
وظیفه ذمتی اولان کتابتدن غیری برشیئه قرشمایوب
بکلربله کرکلکی حسن امتزاج طرفلرنده اولمق شرطدر دولتک
نصب کرده سی اولدیغی معلوم اولمغله بهرحال قدری
عالی اولوب سائر دیوان کاتبلری کبی ذلی احتیار
ایتمیه بو ماده نک تحتنده فوائد کثیره وار در اگرچه بکلر
بوخصوصه راضی اولمزلر انجق دولت علیه مساعده
بیورمیوب وجه مشروح اوزره اراده سنده ثابت اولمه

اون بدنجی ماده در

اشبو وقت حضرده تغافل اولنمیوب اسمعیل وابراهیل
قلعه لرینه وخی تقویت ویریلوب کاتبه سفر همایون وار
کبی هر برینه برر مقتدر وزیر محافظ تعیین ومکمل قپوسی
اداره سیجون عهده لرینه برر جیم ایالت توجیه اولنوب
حین سفر همایونده ایالتلری عسکرلری کلوب محافظ
بولنان والیلری معیت لرنده بولنمق وکذالک اشبو محافظلر

اما افلاق وبغدان بکلری شروط سرزبستی
دار کرد وسیه لویه مخالفدر
کبی هاکره بکلور شروط
سرزبست افلاق وبغدان
بکلرینه وعزل ونصبنه
دار اولوب دیوانه
کاتبنه مرجوع
ماده دکلدر
سنه

البلس خلعت اولندیغی کونده نقداً تماماً کسندویه
تسلیم اولنمق وکذالک قفتان اغالغی وخی قبوجی باشی
وحواجکان وسلحشور حصه دن وکدکلوز عمادن مقدار
ومعروفجه کمسه لرا اولمق زیاده مناسب فهم اولنور

اون طقوزنجی ماده در

سلطانان علیه الشانان حضرات تدرینک کتخدا القدری
ارکان دولتدن منتخب رجالدن اولمق ووزرای
عظام قبوکتخدا القدری وخی پاشا لرندن عنایت کورمکه
مترقب وپاشا لرینک عنایتیله کجنور آدملرا ولمیوب
اولدقجه حالی وقتی خوش مجرب دولت بنده لرندن
اخذ واعطاده صادق کمسه لرا اولمق ووزرای
عظامه هر وجهله اعانت واسلافده اولدیغی وجهله
قوت ویرلمک زیاده لازم کلمشدر وحرمین الشریفین
ناظری اولان دار السعادة الشریفه اغاسی کتابتی
وخی هر بار علی الدوام تبرداران اوجاغندن
چیلاق اولمرا اولمیوب ارالق ارالق بازیجیلردن
مخرج حواجکاندن اولمشدن انتخاب اولنوب
بازیجیلق خدمتنده استخدام بیورلمق بوالصورتده
هم معزولری قاپرلمش اولوب وهم تبرداران اوجاغندن
مستعد ومستخدم اولمقشدر رمک ایله طرفین رعایت
بیورلمش اولمغله دعای خیر بیلی وخی موجب اولمق

وخی قلعه لرنده لوازمات سفریه لری تکمیل اولوب
ضرورت بولنماملق وکلی واق کرمان قلعه لرنده
وخی منتخب میرمیران کرامدن برر محافظ بولنوب
قلعه لرینه وطو بلرینه متانت ویرلمک ولوازم
سفریه لری تکمیل بولنمق ویرلولرندن محافظ مرقوم لرجلب
قلوبله اولدقجه عسکر تدارک ایتمک وقبوسی خلقی مکمل
اولمق وبو محافظلرین عهده لرنده برر نمالیجه ایالتلرا ولمق
وکلی نظارتی محافظی عهده سنده اولمق زیاده مناسب
فهم اولنور ولازم کلان تقویت ولوازملری محافظلرندن استفسار
برله شمدیدن وقت حضوره بالاتمام بوصورتله نظام یافته اولمق

اون سکزنجی ماده در

صره امانتی بعضاً مقتدر کمسه لرا ولورلرایسه وخی بهرسنه
اولمیوب دفع ثقلت صورتنده بعضاً وخی نا اهل
کمسه لری جبری نصب ایتمک مناسب اولمیوب اهالی
حرمین میاننده وطریق حجده مرقوم حالتدن بحث ایتمکله
اعتباردن ساقط ونافذ الکلم اولمدیغندن بشقه کندی
وخی پریشان اولمغله حاجی پاشمان اولدیغی مجرباتدن اولمغین
صره امینی اولان زوات دولت علیه رجالندن وناظرلی
وروم ایلی اعیانندن متمول وخواهشکر اولندقدن نصب
اولنمق وبرمعتاد بهرسنه ویریله کلان مبلغ معلوم
المقدار حواله ایله اولمیوب سائری تشویق ایجون

یکرمینجی مادہ در

وقت حضر اولوب شمدیلک لزومی یوقدر مضایقہ
میریہ وار در حیور تغافل بیورلمیوب هر نقدر سفر همایون
یوغ ایسہ دخی ما دامکہ بحکمت رب قدیر بیک یوز
سکسان ایکی سنہ سند نبرور وسیہ تک دولتمز غلبہ
کلیہ سی اولمغلہ بو مرتبہ غلبہ کلیہ دنصکره ساکن اولمز بهر
حال بک جوق صبر ایتسہ برقاج سنہ ایدر وبهر حال
نقض عهد ایدر وياخود مجبوراً ایتدیرر بناءً علیہ زمان
آسودگی ایکن شمدیدن آق دکز بوغازی قلعه لرینے
بالجمله بوقلنلوب نفراتی وسائر لوازماتی تکمیل وطوبجیلرینہ
نظام وطوبلری یرلویرلنده تمام بولنوب قلعه لرك نفراتمز
وطوبجیلری هر آنده دائماً اوزرلرنده اولمق ایچون ارالق ارالو
طوب آتیلوب تعلیم اولنمق ومرقوم بوغازده قارشوسنده
سفره اشمه دن قالمش اختیار ایکی وزیادون محافظ بولنوب
مکمل قبولری خلقیله اوتوروب هر آن دوائم محافظ
اولدقلری قلعه لرین نقصانلرینی رؤیت وطوب
ونفراتی حاضر ایله دائما نظارت وهر وجهله اماده اولمق
واشبو محافظلرین عهده لرنده بولنده برنمالیجه ایالت اولوب
حین سفرده ایالتلری عسکرلری کلوب معسکر نده موجود
بولنمق وسفر همایون وقوعندن اقدم بوزجه اطه سنك
قلعه سنی تقویتله بعض لوازم سفریه یی اماده ومیر میران

بر ینی

بر ینی سفر وقوعنده سنجاغی عسکریله بوزجه اطه یه محافظ
ایتمك لازمدر زیرا ترسانه دن بزم دونتمز اماده اولوب
آق دکز بوغازینه کیدنجه قدر روسیه لونك دونتماسی
بوغازاغزینه کلمکله بوزجه اطه یه وبوغازی حجابتی موجب
غلبه سی اولماق وبوزجه اطه نك بوصورتله تقویتی
اولدقده دونتمای همایون وارنجه قدر دشمن سفاینی
جوارنده راحت وامین اولدرق لنگر انداز اولهمدیغندن
بوغازاغزنده یاتمیوب مسافه ده بولنمق ملحوظ اولمغله
مرور وعبور سفاینه دخی امنیت کلمك ایجون اطه یه
مرقومه یه تقویت ومحافظ مناسب فهم اولنور وسفر
همایون وقوعنده درعقب برقاج قلیون صغیر
وکبیر دوانوب دونتمای همایون جفنجه قدر بوغاز
اغزنده اماده لنگر انداز اولمق دخی لاجل الاحتیاط لازمدر
واشبو تدبیرلرین جمله سی شمدیدن وقت حضروده اولمق
دره جهء وجوبده اولمغله بناءً علیه تاکیداً تطویل
کلامه بادی اولدی سفر ظهوری امنکامنده بوتدبیرلر تمکن
اولمغله کرك بوغازلر وکرك سرحدلر قلعه لری تعاریز
غلبه سیله مغلوب وپایمال اولمغله نکس میانده دخی
نجه نجه کفت کویه باعث اولهیورامادوقت حضروده
بالجمله بوتدبیرات کورلمك تمام دشمنه مقابله بالمثل واسباب
سفر دخی تمام اولمغله فوز ونصرت کردکاری ملحوظ

عنایت بادی اولور بزم جمیع زمانده اسباب سفریه مز
هر طرفده و هر بر خصوصده تمام و بلکه زیاده سیله تقصانی
و هر بر امانت اهلنده اولمغله حین اقتضاده بر فائده سی
اولمدیغندن و شمنمز بزی هر بر سفرده موفقت و مجاناً
بوزوب مال و ملکمزی المقده در اسباب ظاهریه یه
یولیله جد و اهتمام بیورلسه حین سفرده اعدای دولتمز
آسانلقله قلاع و ممالکمزی بازه ایده مز وقت حضرده
بالای رساله دن آخرینه کلنجه قدر سفر و ارکبی جمیع تدابیر
و تدارکات کورملک لزمدر زیرا رؤیت و تنظیم بیورلمش
اولان نظامات هر نقدر خوب و مستحسن اولمش ایسه دخی
و تدارکات و نظام اعدا اولنان با الجمله بای تحت سلطنتده
اولمغله حین سفرده اعدانک اوّل امرده کله جکی و مرور
و عبور ایده جکی سرحدات و محل سائره یه فائده سی
اولمز اشبو سراحدات ضعف حالله اوّل به اوّل یدا عدآ
کیرد یکی کبی خبر مصائب اثری با الجمله روم ایلنه و محل
سائره یه واصل اولدقده جمله یه یأس کلی کتورر و اعدایه
قوت و یرر اوّل به اوّل سرحدانک تقویتی و دورزانک
نظام حال و اقتدارلری لزمدر و شمنمز یمز بعد المصالحه
دائماً و مستمراً دونتمالرینه و عسکرینه و سائر اوموریه لرینه
اهتمامده درلر وقت حضور رویو آسوده اولمزلر

یکرمی بر نجی یادده در

دولت علیه فجنکیم روسیه لو ایله سفر ایتمک علایمدنی
ادراک ایدوب یا روسیه لو و یا خود دولت علیه فسخ
مصالحه ایده جک منزلده کلدکده خفیةً بر بهانه ایله افلاق
و بغدان جوارلرنده یاوز ارادن و یا خود بر صاحب عسکر
مقوله لرندن بر ایکی مقتدر عسکر صاحبلرینی حفیجه اکاه
ایدوب یدی سکز بیک عسکر ایله حاضر و اماده اولوب
بندر و حوتین محافظلرندن روسیه لونک حرکتی تحقیق
اولنوب مثلا حوتین قرشوسنده ازو انجه یه محاربه
عسکری کتوردیکی و کلدیکی آنده ذکر اولنان عسکر لردخی
افلاق و بغدانی محافظه ایجون و بندر و حوتین محافظلرینک
دخی مقدم ذکر اولنان تقویتلری شروطیله عساکر
مرقومه لر ایله باش بوغ اولان بغدان طرفنه کجوب
لاجل الاحتیاط افلاق و بغدانک محافظه سنده اولنق
و افلاق و بغدان بکلری دخی کندی عسکر لریله مومی الیه
باشبوغه معین اولوب اقتضا ایدن ذخیره و لوازم سائره
اعطا سنده قصور ایتمک خصوصلرینه دائر مومی الیه
یدنده دخی فرمان عالی اولوب بکلره ارائه ایتمک بکلر دخی
بو وجهله اتفاق ایدوب دولت علیه نک غافل اولدیغنی
معلوم ایدنمک و مومی الیه باشبوغ و یا خود وزیر اولان
دخی معینده که عسکرینی کمالیله ضبط و ربط ایدوب
افلاق و بغدان رعایاسنه تعدی ایتدیرمک و بو باشبوغ

بغدان طرفنه کجدکده وراسندن اقتضا ایدن طوبلر
ونفراتی وخی سریعاً یتشمک ویوزرو ایکیشر یوزر پیاپی
اقلاق وبغدانه قریب روم ایلنک شهر وقصبه لرندن
عسکر کتمک واول اورده موجود الیه باشبوغنک یانده بر
فاج طوب بولنمق وبغداده اعمال اولنه جق طوبلر
وارایسه وراودن کلنجه قدر یاندرده طوب بولنماش
باس بوقدر ومذکور باشبوغ بغدانه داخل اولدقده بندر
وحوتین محافظلرینی معلوم المقدار عسکر ایله کجدیکندن
وبرطرفدن کجکمده ایدوکندن اکاه ایتمک وکفار طرفندن
خلاف مصالحه برحرکت اولورسه محاربه ایدرسه ایتمک
ودولت علیه نک ملکنه تعرض ایتدیرمک واکر محاربه
ایتمز مکالمه ایدرایسه دولته لایق مناسب کلامدایله
مکالمه ایتمک مثلاسز بومحله عسکر ایله نیه کلدیکز دیرایسه
اول وخی سرحدات محافظلری روسیه دولتندن حوتینز
مقابله سنه جنک عسکری کلدیکنی دولتمزه انها ایتمدیکه
دولت علیه وخی مقابله بالمثل اولهرق سنور باشنده
کلیستلو عسکر اماده ایدوب مقدمجه احتیاط ضمننده
بزی کوندردی ماداملکه روسیه دولتی طرفندن نقض
عهدی موجب برحرکت اولمیه دولتمز طرفندن وخی
دوستانه قدن غیری برمعامله اولنمز ولاکن بزم کلدیکز
محلدر حالا دولتمزک ملکیدر یاسز نجون کلدیکز اکر دام

تفتیش

تفتیش ایلسه ایکی سطر مکتوب وبرقاچ ادم ارسالیله
اولورایسه دولتک ملکینه بومقوله محاربه عسکریله کلمک
دوستانه مناسبدرکبی قول اینله جواب واده اولهرق اظهار
عداوت ایدوب جنک ایدرسه ایدهٔ ایتمز سه ایتمیه
کیفیتی درعقب درعلیه یه انها ایده وقت حضرده بو
تدبیر وتدارکلرین جمله سی کوریلوب بلاقصور اماده اولنوب
اسباب ظاهریه تمام اولمغله بالای رساله اولان اسباب
معنویه لردخی عین سفرده اجرا اولندقده بعون الله تعالی
اعدای دینک اخذ انتقام ونصرت تمام الطاف
خفیهٔ الهیه دن مامول ومترجا در خلاصه افلاق وبغدانک
روسیه لونک درعقب استیلاسندن محافظه ایچون
سفر علایملری وقوعنده ذکر اولنان وجهله بلاتوقف
مذکور اماقدار عسکر ایله برباشبوغ حاضر اولوب همان
بغدانه کیروب افلاق وبغدانی تفصیل اولنان
وجهله استیلای کفاردن محافظه ایده سفر همایون
لازم کلورسه وراودن سرعسکر دولت وخی کلوب
سریعاً یتشمک وحوتین وبندر واشبو ذکر اولنان
باشبوغه تقویت واعانت ایدوب اوردوی همایون
وخی کلدکده بعون الله تعالی افلاق وبغدان وبندر
وحوتین الده اولمغله لازم کلان محاربه حوتین
قرشوسنده اولوب مملکتدیز آسوده اولمق لطف

خداوندن مرجو درحق تعالی دولت علیه یی موفق ایلیه امین

یکرمی ایکنجی ماده در

سفر همایوندن اقدم دره جه وجوبده نقودینی الزم اولان
مواددن بری دخی قره دکز بوغازی قلعه لرینک تعمیدر
کذالک محل مذکورک ترشولقلی قلعه لرینک تفرانمدی
یوقلنوب مهمات ولوازم سائره سی تتمیم ووزرادن
شدت حرکت سفره مقتدر اولمین احتیاروزیرلردن بری
بوغاز محافظی اولوب سفروحضرده تقاعد شکلنده محافظ
بولنوب قلاعک ومحافظخانک کافه اموری عهده سنه
حواله وبرنمایلیجه سنجاق ولایات عهده سنه توجیه وحین سفرده
ایالتی عسکری معیتنه کلوب کندی بوغازده کتخدا یعنی دخی
معیتی ایالت عسکریله کلیوزسواحلنده اقامت وسواحلی
محافظه اینمک واطراف قرا رعایالرینی تعدی عسکردن
وقایه ولدی الاقتضا برمقدار عسکر ایله سلحدارلغی
وخزینه داری قره بوروندہ سواحلده محافظ بولنمق
ایالتی عسکری محافظه یه وفا ایتمز ایسه دولت علیه
دیکر برمقدار عسکر ترتیبله معیتنه کوندرمک ولحاصل
قره دکز بوغازینه کمال تقویت ویرلمک ومحافظه
مذکورک معیتی عسکریله کلیوزدن اینه اطه وجنکانه اکلمه
دارنجه قدرسواحل محافظه اولنمق وحین سفرهمایونده
روم ایلی قناری بیشکاهنده اورکه طاشی اوزرنده

یکرمی اوچنجی ماده در

قرقان عظیم الشانه تعظیم عظیم ضمننده اشراف امتی
حملة القرآن حدیث شریفی مدلولنجه حملهٔ قرآنک بعضر
محللات ومکاتب وجوامعده اولان قرائتک حوش الحان اولنماری
اعتباریله بورلیوب امامت ودورخوانلق وخطابت کبی جهتلریله تلطیف وبکام
وبوبابده دخی امانتی اهلنه تسلیم برله انکرالاصوات
اولان نااهللره ویرلیوب بودخی جمله حملهٔ قرآنک
حاللری تفحص بورلیه رق اوقاف متولیلرینه
مؤکد تنبیه بورلمغله حملهٔ قرآنک تکثیرینه بادی اولمق
وبالجمله اوقاف جهتلری اهملنه ویرلمک نظارت
صاحبلرینک زیر نظارتلرنده اولان صغیر وکبیر

وکبیر او قافلر امانت الله اولمغله معرفت شرعله هر برینه نظارت
قبل شرعدن بر رصادق و متشرع مولا نصبیله اوقافلرین
حسابلرینی رؤیت و مال اوقافی خلاف شرع انورا کلی
وبلع ایدنلری منع و شرط وقفنامه شروطنه رعایت دیمر
برجهت وقف کیملرین تصرفنده در واهلی و نااهلی الندن سیر
تحصیل و قوف اولنوب خدمتلی جهتلرین کیفیتلری
بلنمک و دفتر محاسبه وقفه براقیجه زائد مصارف
قید ایتدیرلمک و محلولاتی اخراج و ظاهر اینمک و خصوصا
سلاطین عظام جامعلرنده عقارات مثلو براوم
اوزرنده خدمتلی نجه نجه مائت الجمع جهت وار ایسه
شروط وقف اوزره تنظیمنه همت اولنمق و عمارتلرین
تعیناتلری خصوصنده وطبیخ اولنان فدلره و شوربه دیلاوه
زرده و مولود شریف مصارفلرینه حقانیتله وقت
اولنوب بالقلمق و شروط وقف اوزره متولی و خدمه و
وقف وطلابان و بعض فقرا اختیار و احتیاره لر
اوزرلرنده بابرات ویاخود متولی تزکره سیله اولان
فدله جهتی و تعیینی نه کوزل اولسون انجق برشیء احتیاجی
اولمیوب مقتدر ویاخود کبراون اولنلرین فدله تعیینلری
قطعله دیرلمیوب شروط وقف اوزره متولی و خدمه
وقف وطلابان و بعض فقراون اختیار و علیل
وعلیلره ابقا اولنوب بی احتیاج اولوب عقارات

الور

الور کبی اقجه ایله ورجا و شفاعتله النمش و ویرلمش اولان
فدله لر رفع اولنمق و بوجهله مصارف بیهوده لر و قفلرون
رفعله امانت الله اولان وقفلر حمایه و صیانت اولنمق
و درکیسه سی موجود بولنان وقفلرین اقجه لری
ضایع و تلف اولنمیوب مناسبی وجهله قبل شرعدن
اوزرلرینه نظارت اولنمق وحسب الاقتضا بروقفک
مسقفاتندن جامع و صویولی تعمیرلری مصارفی و مصارف
سائره لری لدی الوقوع اقتضا ایدرایسه نظارت
صاحبلری و متولی و قبل شرعدن اوزرلرنده مامورلر
اولوب براقیجه و برحبه زیاده دفتر و وقفه بازلماق
والحاصلی جمیع وقف اللهی زیاده حمایه وصیانت برله
محافظه و اداره نک صورتنه باقیلوب وجه شرعی
اوزره احوالری تنظیم اولنمقده فائده کلیه درکار در
ازجمله وقفلرون مصارفت بیهوده قالقوب درکیسه سی
اولان وقفلر معلوم و هر بلریک مقدار درکیسه سی موجود
ایدوکی مخزوم اولمغله حق تعالی محتاج ایتمیه جین احتیاجنه
وقت وسعتده محللرینه وضع ایتمک شرطیله دولت
علیه یه برحزینه پیدا ایتمک اوله بیلور وفتوایه مراجعتله
دولت اولوب دفع مضایقه ایدر وقت وسعتده بنه اوا
ایدر عالم ناسک الندن جیلی و امداد سفریه آلنوب موجب
قیل و قالدن ایسه بو مقوله واردات دخی انسب ملاحظه

اولنور وبشرط انکه اداء تسلیم اولنمق اوزره اولده تسلیم
اولنه وواقع اولان محلولات کرک قلیل وکثیر برطرفدن
رجا ایله دکر بهاسندن نقصان ویا خود بهاسز متولی بدند
النمیوب تعرض اولنمامق متولی وقف واقع اولان محلولاتی
قبل شرعدن مأمور متولی وناظری معرفتریله لایقی اوزره
طالبنه فروخت ایدوب درکیسهٔ وقفه ادخال وبو اهتمام
تامدایله امانت الله اولان وقفلر غرطلری اوزره در
کیسهٔ وقفله مالامال اولوب معمور اولده وبو صورتله
صرف همت اولنه رق رفته رفته روم وارامنه ویهود
ملتلرندن صراف اولان وفیلدون دخی لازم کلنلرین
استدانه والتماسلری طبیعتیله رفع اولنوب بعض مأمورلرینه
وملتزم وسائره لزومی ایجاب ایدنلرین استدانه والتماسلری
معمور وقفلره عائد اولوب منافع صرافان وجه شرعی
اوزره جانب وقف الله راجع اولمق صاغ کفیلی ویمنی
الله رق جزئی نمای شرعیه ایله وقف اتجه سی اعمال اولنه رق
هم جانب وقف صیانت وهم صاحب استدانه دخی
اعانت اولنمش اولوب بشرطانکه تزائد نماضمنده صرافان
تجدید تمسک اولنمیه نماجزئیه وجه شرعی اوزره وقف
قناعت ایتمش اولوب طرفینه منافعی عام اولده علی الخصوص
اوقاف حرمین الشریفین بردریای عمان اولمغله اهتمام
ووقت واموالی حمایه وصیانت اولنه رق وجه مشروح اوزره

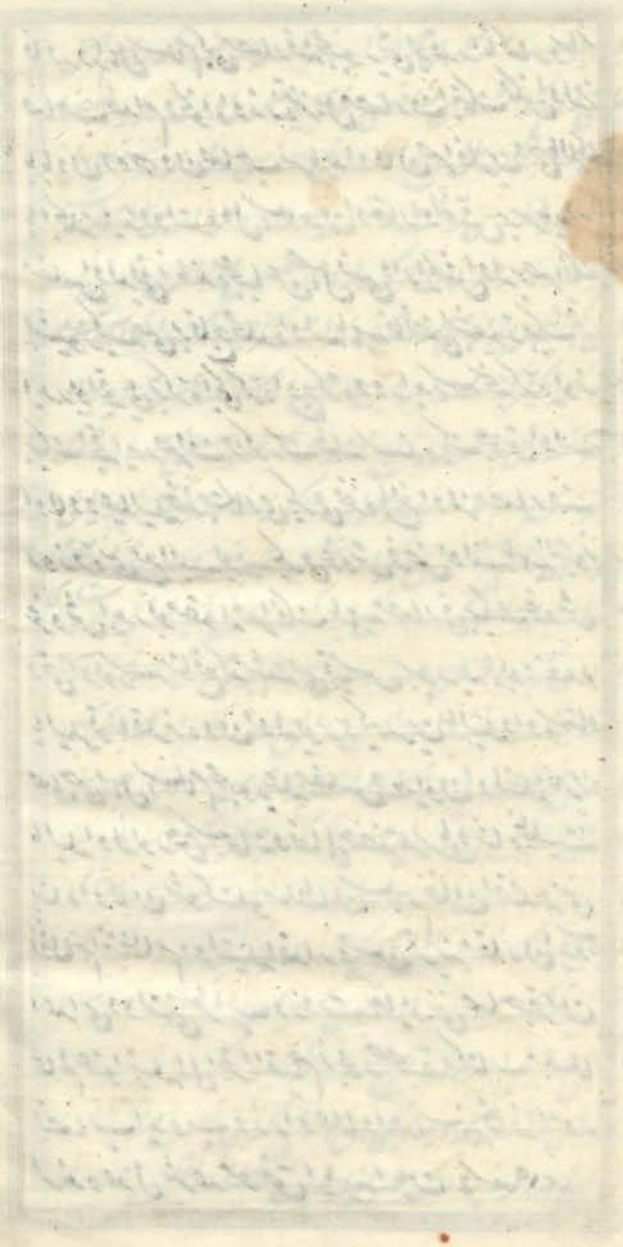
تنظیم

تنظیم ومحافظه اولنمق لازم کلاسه مستقلاً برایکی سنه
برحزینه دولت اولده جنی بدیهید ربو خصوصله مأمورلر
اصحاب صدق وصداقت وغیرت دینیه ایله موصوف
مجرب کسه لردن اولمق لازمدر اهل هوا ویا خود کثرت
ماسوایه مبتلا اولنمایه اولده مزحد ذاتنده صداقت مأمول
ایسه دخی حین اقتضاده هواسی وماسوایه ابتلاسی عدم صداقتی
موجب اولور اوائل دولت علیه کبار وصغاره کثرت
سفاهت ومصارف بیهوده اولمامغله ارباب مناصب
منصبیله وانعامات پادشاهی ایله وخدمه منافع خدامیله
وتجار تجارتیله وارباب جهاد اسامی ومنافع جهادیه سیله
واصحاب زراعت منافع زراعتیله تعیش ایدوب وکاکه
عالمده صرافان طائفه سی اولمیوب کثرت مصارف بیهوده
دخی اولمامغله لدی الاقتضا سفره مأمورلرین وسائره لزومی
اولنلرین اتجه خصوصنده مراجعتلری جانب وقفلره اولده رق
مصلحتلری کوریلورمش اهل قمته مراجعت اسلامیه اولمایمش
شمدی ایسه معاذالله تعالی برصرافه برآدم برکره یکرمی بیک غروش
حسب الاقتضا دین ایتمک لازم کلوب برکره دخی تجدید تمسک
ایدرایسه بر دخی الی آخر العمر آب رویی ایله اودین اداء اولنمق
ممکن اولمیوب وفاتنده مثلا صرافک الهجنی یکرمی بیک غروش
ایسه برایکی کره صراف مزکور تجدید تمسک ایتمش اولمغله اوتوز
بیک غروشدن متجاوز باتمسک الهجق ادعاسیله امواللدن

ویریلوب وارثلری صغر السید قالمغله صراف مزکور هم اصل
مالنی وهم گذشته سی منافعنی اخذ ایله معمور اولمقده در وبعضا
دین صاحبنک مالی یوغ ایسه دخی خانه سی اوزرنده استعلال
اولمغله خانه سی فرخت اولنمغله اولاد وعیالنی خانه بردوش
اولمقده در صرافان مزکور لردن مفلس اولنلری وار ایسه
دخی کیفیتدن اعتماد ودقت اولنسه اکثر بسنک افلاسی تجدید
تمسکله تکثیر گذشته ایله دین صاحبی اولسنده عسر ته دوچار
وصرافنه دخی بومقوله برقاچ محلدن کلیتاوله جغی حساب فرحی
دفترندن رونما اولمغله صراف مزکور سفاهتنه اغاز ویالی
وقوناق وحمام وسبیل وکباره تقلید جبوقلر وحدیقه لرانظامی
مصارفیله حالنه کوره برایکی یوزکیسه دخی زیاده اقچه داده
اولان کبار وملتزم وسائر اهل اسلام یوزندن مصرف ایدوب
برقاچنک اخذ واعطاسی موافق روزکار اولمدیغی کبی
مفلس اولمقده در وقت اولنسه بوافلاس واضرار جمله سی
اموال مسلمیندن در زیرا صرافانک جمله سنک سرمایه سی
باباودن ده هردن میراث اولیوب برمقدار سرمایه پیدا ایتمکله
سرمایه سنه کوره بش الی محل گذشته ایله اقچه ویروب برگره
تجدید تمسک ایدوب اقچه یی محللردن اخذله دوراید وب
ایکنجی اوچنجی دورده برقاچ سنه ده بشیوز کیسه اقچه سرمایه
صاحبی اولمغله اقچه ویرد یکی اهل اسلام اکثری مفلس اولوب تاوان
اولمقده در زیرا مزکور صراف لرحین انتضاده تقلیل مصارفه

قادر

قادر در اهل اسلام کبی مصارفنه مجبوریتی یوقدر اما کبار وسائر
صاحب خدام ولخواه اوزره تنزیل مصارف ایتمک ممکن اولمز
باباودن ده هردن صاحب سرمایه اولان صرافلرین دخی مالکری
بالجمله سایه دولتده مال اسلامدن ادخار اولنمش برسرمایه در
مفلس اولدیغی زمانده عجباعن اصل نسبی وار ایمش اولمه برصرافک
بشیوز کیسه سی برقاچ محلده اولسه ماهیه فائضی بشیوز بیک اقچه
ایدر بو اقچه یی برکره ایکی کره اوچ کره دوراید رسه نجه کره یوز
بیک اقچه ایدر صراف مزکورک خانه سنده بک جوق اولسه
اولاد وعیالیله خدمتکاری یکرمی نفره بالغ اولمز مصارف
روزمره سی مع البسه یومیه یکرمی غروش فرض اولنسه ماهیه التیوز
غروش ایدر بو مقوله صرافک ماهیه مصارفی بیک غروش
دخی اولورسه منافع گذشته سی قیاس بیوریله بو متعدد
یالیلر قوناقلرنده دن اوله یورکیمدرین مالیله داوستاد
صاحبی اهل اسلام مجبوریتله مفلس ومدیون اولمغله اندرین
مالیله اوله یورحق سبحانه وتعالی حضرتلری پادشاه مظلمت
پناه اولان شوکتلو سلطان سلیم خان افندمزی
نظام انتظام دولتیله اقدار وحسن قرینه مقارن ایدوب
اعدای دولتنی خراب وزات همایونلری صاحبقران
عالم عنوانیله الی اخر القیام زیور صحیفه کتاب معلا
نصاب ایدوب وزرا وعلما وامرانی کافه امور
لرنده عدل شرعه موفق ایلیه امین ٤ سنه ١٢١٩




10309